

海港青年商會



傑出事務應表揚

中文大學社會研究所所長人

社會福利署高級社會工作主任

香港社會服務聯會助理總幹事

香港社會工作者總工會會長

社會學系講座教授

環境保護處主任

香港電台中文台台長

1.参加小組須附屬於已登記及註冊的機構或志願團體

人數不限,成員年齡須爲四十歲以下,惟顧問則無年齡。

3. 多選之工作計劃須在一九八四年一月一日至一九八五年

申請表格可於五月二十日後,到以下機

海港青年商會會長

準循 日 報 經 理

評選委員會

李沛皮先生

林永章先生

麥海華先生

陳永泰先生

容建基先生

岑才生先生

朱培胶先生

陳與興先生

評選準則

1.工作計劃的構思及設計。

3. 達到主題及目標的程度。

5. 競投册的編排及表達方式。

4. 對社會的貢献及影响。

6. 迎用經費的適當程度。

參加資格

構索取:

1.各區政務處

2.委員及屬下小組對工作計劃的表現。

文娛康樂活動之工作計劃均可參加。

八月三十一日期間內推行及完成。

2.社會福利署各社區中心

伍周美達女仕 立法局非官守談員

聯合主辦

### 徐出社會事務獎勵計劃85

### 公民教育齊推廣

經各方面調查所得,獲悉近年有不少志願團體推行有 意義的社區工作,但未爲社會人仕知悉及表揚。於是本會 去年以「服務社算、竭益所能」爲口號、舉辦「傑出社區 事務獎勵計劃」,並深得各界鼎力支持,成績美滿。今年 配合香港政制的改變及國際青年年的精神,加上去年累積 之實實經驗,決將範圍推廣至社會事務,以「公民教育齊 推廣,傑出事務應表揚」爲目標,再次舉辦「傑出社會可 務獎勵計劃」,藉此鼓勵更多青年積極參與社會事務,提 高公民意識及知識。

目的 . 鼓勵更多青年及志願團體推廣公民教育及積極參與社會

2. 表揚由青年及志願團體籌辦的傑出社會事務工作計劃

使各界人仕知悉。

3. 促使青年及志願團體探索及解决社會問題。 4.提高青年對社會的歸屬感。

5. 透過大會提供之編撰競投册之方式,使參加團體更了解 推行工作計劃之步驟,使將來推行工作計劃時收更大的

整個「傑出社會事務獎勵計劃」共分四大部份:

1.六月——製作「競投册」專題講座。 2.七月——公開論壇 3.十月——甄選「競投冊」

4.十一月——頒獎典禮及公開表揚得獎計劃 参加團體將工作計劃之目標·推行步驟·執行程序及 收效等等,以工作報告書方式,並加上圖表,相片及證明 文件編成「財投册」参選,由評選委員會選出傑出之社會

(各獲頒獎座一個。另小組主席可獲獎牌一個,而各小組成員可獲獎狀一張。) 2. 最傑出計劃獎

(卡式錄音機一部) 3.傑出推廣公民教育計劃獎 (禮券一千元)

4.所有獲獎計劃將會透過華僑日報及香港電台公開介绍及 表揚

### 3. 遠東銀行各分行 公民教育齊推廣



航田毁彈炸放織組克錫

等加美英往前組小作工成組

沙田128地段崗背街·86A·89B號·數巴士直達門前

全地軍中心

A座單位所餘有限

B座開始發售<sup>兩房一廳</sup>

單位面積由363呎至414呎,圖則四正,伙伙單邊

首期二成,20年分期付款

地下旺舖

合各行業

二樓全層停車塲

三樓平台花園

及幼稚園

公開拍賣

**通足於一九八五年六月廿五日《星期二** 下午2:30分在皇后大道中卅號娛樂行十三 字樓其拍賣廳拍賣:

物業一: 九龍亞皆老街83號先施大厦 十三字模第1304室 建築面積:約928平方呎。 物类二:新界元朗竹園史景的份第一〇四約

之第2369號地段B21號(或稱泰國 W9座)一字樓 建築面積:約700平方呎

上開兩物業均於交易清楚後交吉,欲知詳 及預約看樓請與拍賣人聯絡 銀上代表律師:劉陳高律師事務所 香港德輔道中173號先施大厦1505室

電話: 5-412741

協掛估值及拍賣行

地産測量師・機器估値師・拍賣師 5-222088 5-216366

AUSTRALIAN BEACH FRONT /a mile of beach reserve fronting the South Pacific Ocean, including 264 acres of freehold land, 2 homes, large aluminum shed, stock yard, stables and completely fenced. Located 5 miles North of Port MacQuarie N.S.W. Contact

醫中驗經

泉啟陳

北角區地鐵站上 最宏偉、高級

超值寫字樓出租



Owner c/o Box 88, Port 香港德輔道中20號德成大厦504室 電話:5·221290·5·228905 MacQuarie, N.S.W. 2444 or by phone (065) 83-2584. 地盤售樓處 電話:0-6461640(假日照常)

来)LTD. 之本車鈕門車本服各物廣告

DING HEI IND. BLDG.,二字樓(NEWTON ENTERPRISES

JNG HEI IND. BLDG.,二字樓(NEWTON ENTERPRISES

JLTD.)(NATURE: OF GOODS—CLOTHES, SEWING

LTD.)(NATURE: OF GOODS—CLOTHES, SEWING

DLTD.)(NATURE: OF GOODS—CLOTHES, SEWING

NINES, BUTTON MACHINE 货物性質——表服,表車,鈕門車

英)LTD.)(NATURE: OF GOODS—CLOTHES),表車,鈕門車

英)LTD.)(NATURE: OF GOODS—CLOTHES, SEWING

NINES, BUTTON MACHINE 货物性質——表服,表車,鈕門車

其一大股格

香港概勿兄弟拍費行路

门拍賣NEWTON ENTERPRISES

香港欖勿兄弟拍賣行啓

-- 三零三四

ASSOCIATION

兒婦男 經 解 時 喘 哮

○日隔橋二四軒香 九八鄰消樓四尼港 ○九電防鵝七詩問 五一話局頭號道仔

與日本太平洋、印度洋等海上交通安全保障。 病關的問題,蘇聯表示有意與日本談判。關 於談判的對象,蘇聯投示有意與日本談判。 與日本太平洋、印度洋等海上交通因 限制、減少海軍行動等問題,也包括在內。 蘇聯首腦文巴切夫今年五月二十一日與 可度總理拉吉夫談到亞洲安全問題,也包括在內。 可度總理拉吉夫談到亞洲安全問題時,為了 中度經理拉吉夫談到亞洲安全問題時,為了 中度經濟上交通問題,可能是蘇聯實行 上述基本路線的一個步驟。 上述基本路線的一個步驟。

# 列根對記者說

## 貝里稱釋卅 囚行動與刦機事件 無

即2111

# 英國經濟表現强勁 〈軍達到三百廿萬人高峰

### 義各 政黨同意支持 加任總統

法國

尤里卡

西歐

(美聯社美國密教 (美聯社美國密教 (美聯社美國密教 的發言人丹·懷特說, 的發言人丹·懷特說, 的發言人丹·懷特說, 人的暗氣客機,星期日 人的暗氣客機,星期日 人的暗氣客機,星期日



蘇聯向日本展開和平

,基一拉以斯月费

環繞地球百一次

全三百哩。**飓**風通常伴隨着豪雨與能將海水逼向

=

國家支持 計劃

到的外 正在獲得越來越多的西 坦茨食唔。會談結概為法 前的趨勢看,這項計劃 ,法德首腦在西德一個月 一交活動頗爲頻繁。從目 歐國家的支持。五一 致認為 有心要發展高級技術

**店拆定時炸彈** 

### 月六年五八九一曆公年四十七國民華中 政院答覆立法質詢 應泛泛

連、法

量

時

指出

將總統訪金門專頁

圖一:蔣 總統慰問防區守蔣總統經國日前訪問金門

中共統戰宣傳,爲「台獨」分雕主義分子撐腰,逾越法律規定的言論及出版品,則依法主版品,都受法律保護。若詆毀國家元首,破壞憲政體制,挑撥分化政府與民衆的感情,爲(中央社台北廿四日電)行政院表示,凡在憲法、法律規定範圍內所發表的言論及出 違法之挑撥性言論當依法處理接受以國家至上之建設性評論

政院指出,政府對於保護憲法所賦予 人民的言論自由、及建立保障言論自由的法治

法委員會余陳月琰、許榮淑提出有關保障言論出版自由的質詢,行政院在背面答復應依法處理,以保障真正的言論自由。 ,對破壞性、挑撥性或不負責的言論,主管機關自難坐視;如其已達達反法律的程前,中共謀我日函,所有言論,應以國家整體利益為前題。政府歡迎有建設性的批

貨

日

降

低

日召開政府執政黨對外民黨的同意後,二十五

台兵兵

健將黃慧傑

撃敗さ

加良成應華

加州國際賽冠軍

|十比廿二,廿一比||施華(廿一比十九||上十九

中華台北隊的「推協」中華台北隊的「推協」中華台北隊的「推協」中華台北隊的「推協」

王贛駿

返抵台

廿七日

兩場都以

台北中華日報著論作備忘錄

# 出售新武器給中共

美應三 思方為·

因中 共善於仿 製出售給第三 有五千萬美元。 有五千萬美元。 有五千萬美元。 世界

PO

へ受驚嚇的原因 最怕蛇

港蛇王赴美肯定吃香 一是畏高

編而受巨大影响,斯坦 國人,五十分之一的生 國人,五十分之一的生 斯坦福市廿四日電)美 斯坦福市廿四日電)美

日八初月五年丑乙曆夏

格十九。縣俄的米格

第

台灣 (中央社台北廿四日電) 此間「中華日報出售新式武器給中共的出售新式武器給中共的大品公開出售仿俄製的大品公開出售的武器,對於一个天提醒美國,對於一个天提醒美國,對於一个大提醒美國,對於一个大提醒美國,對於一个大提醒美國,對於一个大提醒美國,對於一個人。

爾議員齊指責

乃執

政者無能

尼油學 政府

觀念仍深未有

咎總辭

题名總理巴哈多爾和斯 是斯日在議會要求政府 是一些議員指導 是一些議員指導 是一些議員指導 是一些議員指導 是一些議員指導 應該引

一九六〇年以來均被禁國家務察的批抨擊,自 政然,工會和對玉室和 炸彈案。在尼泊爾却有 其他三個城市,發生的

多為中華隊加油的觀衆 多為中華隊加油的觀衆 多為中華隊加油的觀衆

王氏宗朝

**正** 一百多名嫌疑人物, 一百多名嫌疑人物, 一百多名嫌疑人物, 一百多名嫌疑人物, 一百多名嫌疑人物,

齊給伊朗已戰機· 都是中共軍火的買 都是中共軍火的買 的消息,進行多年

**季元,資給伊拉克的也** ,大砲等,總值十三億 資給伊朗巳戰機,坦克 仰光 金光照耀慈航敢信絮思 朗德拉證者。談員討 者政府,但未向國王 為政府,但未向國王

期五在加德滿都

完全平等地位

須努力爭取

非有關當局准許合格之華人教師在白人學, 非有關當局准許合格之華人相同於白人的權利, 可以與白人完全平等的地拉。他在今天下,但是華人仍須繼續努力在其他方面爭力的目標包括;替華人相同於白人的權利。 一年於約堡中華文化中心舉行的社省華僑市於與自人完全平等的地拉。他在今天下一年於約堡中華文化中心舉行的社省華僑市於與自人完全平等的地拉。他在今天下一年於約堡中華文化中心舉行的社省華僑市。

八漸喜獨居

旅居南非華僑

佛塔再添 金葉

還有一千顆鑽石及一千五百顆其他寶石。 这佛塔是二千五百卅年前建的,佛祖有八四百萬美元)給該佛塔。這麼一來,該佛塔對佛片。使該佛塔更添光彩,可見當地佛教徒對佛片。使該佛塔是派先和國和佛教世界最著名的佛塔的 医透瞳黄佛塔是缅甸仰光廿四日電)仰光市為佛 低眉悲六道奉勸世人求善果 (路透計緬甸仰光廿四日電)仰光市為佛教聖地之一,而市內之(路透計緬甸仰光廿四日電)仰光市為佛教聖地之一,而市內之(路透計緬甸仰光廿四日電)仰光市為佛教聖地之一,而市內之(路透計緬甸和佛教世界最著名的佛塔,商九十九公尺,擁有是黃佛塔是高光彩,可見當地佛教徒對佛祖崇教之虔誠。 使該佛塔更添光彩,可見當地佛教徒對佛祖崇教之虔誠。

和 16 E人工會對華人開放會稱,要求兩非有關當局准許合格之華人教師在白人學校教教,同時也允許華人醫師替白人病患治療疾病。

與兆禮指出,南非現行的移民法規對於亞洲人申辦移民者甚嚴,以致於僅有一萬人的學人社會每年移出者多於移入者,對適婚年齡的華僑青年造成琴偶上的困難,華人家庭之學人社會每年移出者多於移入者,對適婚年齡的華僑青年造成琴偶上的困難,華人家庭之學人就會每年移出者多於移入者,對適婚年齡的華僑青年造成琴偶上的困難,華人家庭之學、北禮並且以第五屆非洲華人聯誼會召集人的身份官佈,世界華人聯誼會已接受建議決定將一九八六年的會議移至約堡、和非洲華人聯誼會合併舉行。

我國駐南非大使楊西崑應邀致詞時,對於梁兆禮有力的領導,全體備胞景共同利益資際、大定將一九八六年的會議移至約堡、和非洲華人聯誼會合併舉行。

我國駐南非大使楊西崑應邀致詞時,對於梁兆禮有力的領導,全體備胞景共同利益資際、大定將一九八六年的會議移至約堡、和非洲華人聯誼會合併舉行。

我國駐南非大使楊西崑應邀致詞時,對於梁兆禮有力的領導,全體備胞景共同利益資際,表示稱讚。他鼓勵條約以行動證明華人是有文化、值得別人專電句可可可,表示稱讚。他鼓勵條約以行動證明華人是有文化、值得別人專電句可可可

的但一忙

過

母粗粮說:「我們很難跟









兪院長

昨分别

竹園區及

華姐 

投祭掃父親王章的墓園、太太馮雪平,前往北歐將與他的母親俞潔虹

正國際機場。在行政院 正國際機場。在行政院 理國所機場。在行政院 世六日上午在圓山飯店 中一大日上午在圓山飯店 中一大日上午在圓山飯店 中一大日上午在圓山飯店

至五月

僑外在台投資

**総額達二億三千萬美元** 

·將於明天囘國 华裔太空科學家 中央社台北廿四

林先生。林先生。林先生。林先生。

拜會僑委會

**廿七日雌華** 

增加,這筆開支將繼續增加,而對政府財政構成 物補助增至約一百四十億日元,老年人的階源經 的補助增至約一百四十億日元,老年人的階源經 由於在一九八四年中,日本政府對健康保險 一百於在一九八四年中,日本政府對健康保險

金,且婆媳的 道名社會學教 親以囘報他所

院者表示,由於療養院獲得充分資助,等著進來 院者表示,由於療養院獲得充分資助,等著進來 院,專門照顧纏綿病榻者或老人。主持這些療養 院,專門照顧纏綿病榻者或老人。主持這些療養 院,專門照顧纏綿病榻者或老人。主持這些療養 的人很多。 日本政府亦繼續爲老年人建造更多住宅。在 的人很多。

其一是·在大 上,日本七 上,是·在大 上,是·在大 上,是·在大 上,是·在大 上,是·在大

一種活動, 遊可能使他們在餘生獲得滿足。 一種活動, 遊可能使他們在餘生獲得滿足。 一番獨教授預潤,日本老年人將繼續設法獨一一番獨教授預潤,日本老年人將繼續設法獨一一番獨教授預潤,日本老年人將繼續設法獨一 對他們來說, 野院的候診室是聚會場所。 日本老年人率願進迢些養老院,他們經常上

# 建經

完

會

(肅清貪汚 會通過法例

四十週年。 四十週年。 四十週年。 四十週年。 如步的潜水探索将在八四十週年。

有逾萬

器

品

女叉

丁遇淫賊

遭劫財劫色

有萬羅包容內

柯式精美印刷

作爲你的

頭

雇員

問

水過重

漁

晨

現中

四、該意船在狂風撞擊下、船身穿洞入水、繼而翻汽、船底朝四、該意船在狂風撞擊下、船身穿洞入水、繼而翻汽、船底朝四、該意船在狂風撞擊下、船身穿洞入水、繼而翻汽、船底朝四、該意船在狂風撞擊下、船身穿洞入水、繼而翻汽、船底朝四、該意船在狂風撞擊下、船身穿洞人水、横面的,其中一頭在翻四、該意船在狂風撞擊下、船身穿洞入水、繼而翻汽、船底湖上跑有三年。平日有一名看更,间有雨頭原狗。 中,發生動人的一樣,在臺船上原有兩隻唐狗,其中一頭在翻四,該意船在狂風撞擊下、衛航船被吹斷纜,而屈地街貨物起铜區漂亮,但一頭在翻門,一船州呎長河航船(BAMBOO)NO.1停泊在覆船旁,昨日四日設有三年。平日有一名看更,间有雨頭原狗。 家 村四間屋陷地台亦需疏散四口狼狽流疏散 場 壓毁木屋

(右)東院道一

幸及

獲救

兩

女ユ



敬請



神油透明盒裝縮影 刀可購買

東南亞總代理:華仁行 電話: ③ 7787915·香港郵箱 K 88126

準備於三個月後大修。(合) 學經微,傷者於敷藥後出院。 下車將傷腳救出,先行將傷內 下車將傷腳救出,先行將傷內 撞 受

障故生發灣鑼銅經 的 例,一名烈車路過消防區長睹狀將仍 後反彈,的士車頭拍毀,車內一名安 的工在行駛中突然發生故障,撞向路 的士在行駛中突然發生故障,撞向路 時訊) 熙耀灣告士打道昨午發生車禍

欄

害大成造未雖爾哈 力威見仍

頭碼時臨作用區西 死淹沒沉船躉 幸毁損物作農界新 風大

遭

爆

藕

間

派带來大量雨水 爾遠去風球可

東經一一五點二度附近在北線二十三點二度附近下,改與烈風訊號即除下,改革三號風球。當時,八本學三號風球。當時,八本學三號風球。當時,八本學三號風球。當時,八本學三號風球。當時,八本學三號風球。當時,以 **風球高懸十六小時改懸三號** 

卸

專

業

英國摩根氏

◆來港授課▶

上海中醫學院氣功研究所

香港中國氣功科協主辦

瓦功名家代表图於7-8月首次來港親投 台病强身醫療保健氣功及防身硬氣功界

女老少可選學。一切慢性病衰弱頑症減

中華商務三聯簡章備第

歐美移民有限公司

九龍彌敦道221號恆福大厦一楼 電話:3—7239133 3—7236300 TELEX: 37683 CHAUN HX

移民

巴奇效名家機會難逢萬勿錯過

迎親臨詢問

的可用笔。

可坚今日除下,但預料。 (特訊) 本港今年

近郊野

**風球仍然推特數小時,等電力逐漸遠離本港,但因爲風力仍科學主任林超英昨日下午表示** 

欄

所,聲稱該處車另有 中峽道十四號律政司 於昨晚八時二十分致 於昨晚八時二十分致 於昨晚八時二十分致 於明晚八時二十分致 一個男子 廣

POLYDESIGN '85 FASHION SHOW HAS BEEN POSTPONED TO WEDNESDAY 26 JUNE AT THE HOTEL REGAL

ORIGINAL INVITATION

ONLY 州帰えて 東車

週身骨 各部肌肉

砵蘭街 163 號11樓 E座

預約③856536無病勿問

油 保用三年

血壓頭量筋肉養縮

土瓜灣九龍城道153號地下 中華工業大厦 K-7133938 K-7128981

家傳推拿 與衆不同



跌打舊息 坐骨神經 頸背腰痛 脊骨彎凸 鼻病失眠 心胃氣痛

結硬痛症 推拿治本



筲箕灣道三六

萬邦協局 智願咨局

四公道三十號

业皆老街 二四號 康寧道二

尼詩道107

山道三五二號

天龍海菜公司 辰衡函告公司 **敦道 729 號地** 二號

九號二樓

節記数局

一二七號

德輔道空二五四號

世界哲局

水光香局

一二〇般 恒遠圖當唱

YAT PO

KIU

相信該黑狗被狗鍊鎖著而該頭黑狗隨船沉沒,船翻沉前已逃上岸邊。

返港後停泊 與多艘同鄉

6 準備

息立主流。問即一人當

律政司寓所 、虛報競炸彈

諾道西121號二樓 杏局街三十

新成記書

立法局决定

期三讀

評論

直之

富

明說以加一逐上會

各向並發

表發後會開員議

日明議建提所界各

出塲立益利會社在站

局法立

信服

個民間團體

### 寫字樓出報 過剩情况 **尖東及灣仔**

基本法

日

再訪

兩局議員

品



華僑日報讀者七海旅行團榮譽舉辦 東京筑波萬博觀光團

是那么重双重的公置

7.表昨將意見背遞交兩局議員辦事處職員明日三讀通過該法案。

**股難馬斯維井難共興** 

提出三點意見力促再加删改是解答。

議員高論更形矚

乘英航參觀85 筑波國際博覽會 六天行程兼遊東京迪士尼樂園

實質可於旅程完畢自由停留東京 訪友購物·各適其適 • 毎團均由本公司資深領隊隨團服

務、包括:葉一鳴、唐佩玲、李

8月4,11日 出發日期:7月21,28日

■ 6 天本川豪華觀光團 (兩天筑波·一天廸士尼) \$ 3630 ■ 5天本川豪華遊覽團 (一天筑波·一天廸士尼) \$3290

接受社團學校工廠委託組團,特惠優待,歡迎垂詢。

鯉雷

强展出

日期已排定

傳播

聯會

不律界祇

作顧問

律政司表示

統籌有關部門

佐西

**採討一般及特別問題提交區會討論 以出大厦管理法律不足處並擬報告** 

春園街空置土地

香港年鑑專題

討

天天出發

達星期四

達星期六

詳細報導中英談判簽

齊全適合各民

大厦

管厦

若理

管理

出

現

# 內銷值增四成

訂電工資格

深水埗區會設小紹

止题点

日本\$3250起

馬星\$3240起

華僑日報出版第三十八回

稅務稅項名目鮫

\$ 4390) \$ 45501 \$4790 \$2150 \$ 2630 \$ 2850 \$3530

達星期四六 造星期四 日 \$ 6990 歐洲六國十天 菲律賓七天 曼谷芭堤雅七天 天天出發 達星期五 歐洲八國十七天 造星期五 選星期二·六 馬星(檳城)七天 達星期一、三 天天出發 \$ 2400 台灣環島七天 天天出發 進星期四

日本本州八天

日本九州八天

台灣環島八天

美加西岸十二天

澳洲八天

加豪 由 HK\$6999起

3-319151

**挂**旅夏威夷\$3990 甜蜜假期星馬遊\$3290 大麦加遊\$8990 威馬曼谷清邁遊\$2270 假期歐洲遊\$7990 菲航菲島宿霧遊\$1790 專訂國內火車·船·機票·酒店 日航美加精華遊\$8495 日航天地日本遊\$3950 大韓美加縱橫遊\$4290 奉航日本縱橫遊\$3290 新航歐洲假期遊\$7380 華航台北假期遊\$1670. \* 凡參加本公司代理以上之旅行團、特價優待\*

K-699568(62) K-662982 実 少明 美口道14-16號

西樵、莲花山三天·西樵、星湖、廣州四天 西新 江佛廣三天·石岩湖、香蜜湖二天 北京航空。七天、歡迎包圍、自選行程 歐洲十天\$7880

特快台證 \$170十天 泰證 \$100四天 羅 省\$2180 約 \$ 2880 澳 洲 \$ 5500

The Garden Hotel 罵別市場市東路368級 花園假期 房間十廣州接送十歡迎酒水

HK \$540 (每房計) HK \$800(每房計)

130 140 新航夏成夷七天團 \$ 5790 高爾頓 390 429 新航美西岸六天團\$6890 老 章 章 新航歐洲十天團\$7380 来 來 九龍旺角彌敦道636號銀行中心2110室 异抗石凤。內好事 受 古港皇后大道中31號。九龍彌敦道301 309號 九龍莊角彌敦道636號 李海道大廈7字號。一嘉賓大廈804室。 銀行中心1213字

韓國\$2700起 台灣\$1770起

5-254549-0 5-241845

菲律賓\$1790起

泰國\$2270起

特平歐洲美加 四天 \$1770 各地廉價機票 天天出發 曼谷芭堤雅 韓國豪華團 七天\$2630 四天單人房

(包個人台証)

230 249 十月七、八、九日出發8天\$1,990 440 450 參觀國慶閱兵南下十大建設三章精彩表演 510 530 儒委員責實式接待順遊寶島全省名勝風光 530 540 年年主辦保証行程兌現8月5日截止報名 九龍彈教道655號胡社生行1010室

3- 72 30 55

5-243068 3-828227 0-465473 清邁· 芭堤雅 七天 \$2630 直航大阪 東京返港

9,488 西岸10天團 \$11,688 西岸12天團 \$ 13,688 東岸11天團 \$14,988 東岸13天團

六天航空\$1790 八天火車職 \$1890 · 養華冷氣專車 · 全部 雙人房·冷氣·浴室

香蜜湖 一天\$109 第二天\$370 石岩湖 二天\$350 二天\$350

澳門·中山·西维·夏德·沙坪 石港·廣州·從化·佛山·江門 西梯三天\$760 從化四天\$820 沙坪四天\$790 住宿中國大酒店 噴射船往、第三班直通車返

搭乘航機直抵密德機場 南京住最豪華金陵飯店 八天直航国\$3190 本语指定排象第三语语语单系统 沿进:英语、文品官、韶關、南 十天航空国\$3290 奉寺、錦江、夢提開、一緒天 別傳古寺、長老寨

证法:3:308311

四天\$850 學去晚返 玩龙四天 住宿之實館均有冷氣、地植、

電話。3 320011

芭提雅 清邁 布吉島 曼谷、芭煙雅フ天 \$2630 清邁、豐谷、芭堤雅8天\_

\$3030 (天天出象) 獨立成團 專人領隊 隨圓服務 浴室 衛生設備两全 部份這 泰、里了天(程明日) \$3530 全港獨家往参觀菲律賓軍制学校 長谷·溫溫花園·夢幻樂園·水上市場 我現花園·玉佛寺·鯉魚潭,珊瑚島 及緊張刺激之神融治病節目

。 地位电荷的。 口境 8水 少月 旧拜、棚地 子,西 海灘、碧瑶、及馬尼拉市內銀行

五 不信 對學辦可 ,靠 歡, 迎如

誌標的譽信

刕

員會

\$1490 **资**//一样林 737噴射新機來回 页绝单往级。 **班林住宿斤桂大酒店 请,**传宿中国大酒店 天天出發

九天環島\$1790 幅遊:茂名·湛江· 每口 通什、黎苗族

天涯海角 文昌 豪華冷氛奪車:

七天航空火車\$2390 七天航空團 \$2990 ・冷熱水・ 住宿燕京 · 華都 · 番山 等人領域。獨立成體 天天出發

戲湖 西聽湖 二天\$290 天半遊逢星期六\$350 過遊:小梅沙、三家店、 沙頭角、海上世界、深圳

石景山・珠海賓館 天天出發中山温泉\$420起 宝之外省安徽、秦革冷东事章 法星期二、五

布吉島6天

馬公開賽

西的入球,是由伊達開出角球製造的西有幾度突襲反擊相當具威脅,逼使

三次大好機會,

透過自由球射

。門將艾美達兩度撲出極難救的球

## 日五廿月六年五八九一曆公年四十七國民華中

**附根廷守和戰術失** 世盃南美第 秘魯主場挫 週日 阿根廷決戰 秘魯爭 敗 阳 出綫

目標要在分組保持領前的阿根廷,初段非常遊悅,實行死守戰術,這樣他們賽和,即可獲們從南美第一組出綫的希望。(路透社里瑪廿三日電)秘魯今天在迢裏世盃外圍賽一比〇〇平場一比〇)點敗阿根廷,

阿根廷 

季斯秘阿隊 內倫 根名 八瑞拉亞 和拉亞

賽事:六月卅日阿根廷對秘魯 〇一三四勝 四失球

田 徑 大賽

**古斯美拿一百蛙** 

)歐洲兩大田 | 的世界紀錄八十六點三 | 的。 遊社艾福東恩 | 去年在愛爾蘭科克所締 | 她是可以刷新世界紀錄 | 貝殊女四 百欄五 | 二秒九 | 三極出色

艾福國際 蘇聯男東德女掄元 

至她跨遜距越終點級11年 時一直緊隨着貝殊,直 保露馬尤桂在比賽

世盃南美第

主場被

拉圭逼和

西進

盃決

週

拔頭籌羅馬奴扳平

締今年

一分卅秒九二比世界紀錄僅差兩秒 一种 今年 歐洲 佳績

與同胞卡兹地所締造的世界紀入在二百米蛙式賽中,以兩分卅

組外圍賽 

項的表現,可謂一支了者辟地屆夫在鄉蘇球一

**皮擲鍊球**最佳成績

在第一階段的任務,最重要的目標(進入專中場就卡迪斯在廿五分錄為巴西射入,與巴拉圭守得非常鞏固,中場和隊長賓力林中場就卡迪斯在廿五分錄為巴西射入,與比一(半場一比一)被巴拉圭通和,但巴爾比一(路透社里約熱內盧廿三日電)巴西今天

**本屆世界羽球冠軍** 

韓健決赴會

佈:世界羽毛球冠军中共的斡៚經已證實將 一時避,出人意料之外,以十四比十八,十 一時避,廿八歲,深受馬來西亞球迷愛戴 的批准,才能讓共黨國家球員參賽。 一時選手名單稍後公布。 一時選手名單稍後公布。

巴拉圭

第三組形勢

巴

) 西 卡諾斯、李安度、奥斯卡、艾甸奴、每尼亞、中鋒卡沙根特第二次被摘名,下週對玻璃維亞一仗自動停賽下半場比賽失色,兩隊顯然已感滿意,演來更審慎。 羅馬奴扳平的一球非常料彩,第一時間勁射發昆特傳交的球

玻巴巴隊 璃拉西名 維圭 最亞

積 一 四 五 分

杜基拿七

華橋野西

體

捷克盃足球寶座

二比三飲恨。 但該隊在最後十分縮 也,並由雲高域斯一口 美北往輸 西 數計估

本年時候接入訂單數是 一種 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數 一型成,特別是毛衫,數

季冬歐 量

地域 (1) 一种 (1) 一

「頂き丁廿五元。羊毛衫輸英幣額毎打買の棉梭織外西褲輸英配額毎打二十元野英國及西德輸出的一部分熱門成を日ぞ毎打卅五元。

戴拿模七

度蟬聯

蘇聯足球冠軍盃

二比一力克杜力斯基

端午節插花

蓉 芙 金

鳥

時,才緊綁未遲。對新的環境已接受。追對新的環境已接受。追與一個短時間內

榕樹盆栽

被一片。 一枝一片。 一枝一片。

<sup>2</sup>然明知在培養上 2為的大鳥也不計 2為了滿足自己要 2為了滿足自己要

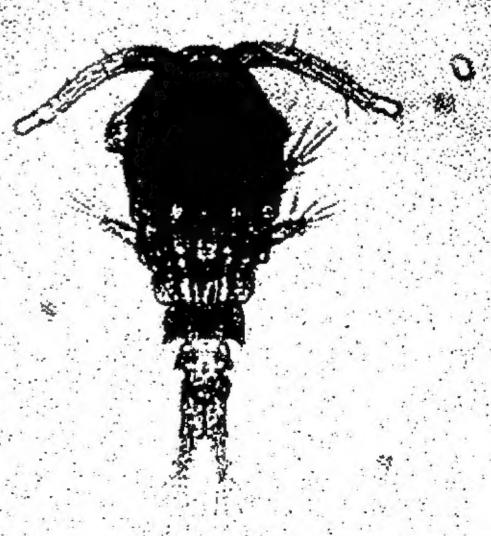
種屬見。 一種屬見。 一种,被人認為是下品的 一种,在是是它的 一种,在是是它的 一种,在是是它的



個料,如石青粉或粗粒 若有難鳥,縱是售價較 若有難鳥,縱是傳價較 老身的大鳥,縱是揮號兒, 與內,容易有損傷, 整 在代途上夭折。 在初期馴養,如果 在初期馴養,如果 在初期馴養,如果

夏日水族箱的害虫

的形態如在養息一 中令人有愉快感受 股部漢黃色,甚爲 化數學



**山三、五倍成以** 上,比石穴或樹

冒風雨轉消消遣人學生喜獲額外假期

娛樂場所

受

滞留澳

港客賦

東老 品



下七個防風底設站,<a>2</a>(特訊)颱風吹吸下。</a>

活動項目

暫棲庇護站 避風

主婦早 賈

買打風鉄

交通方便,三面單邊,東南清靜 首期一成,分期廿年,即買即任

買樓勝交租·欲購要從速

虚銀行大厦寫字樓腦

交通四通八達租廉有意請

駕臨砵甸乍街2號A華人銀

行大厦地下華僑日報中區

分處或電5-231637區君洽

寫字模招租實用面積計 中央冷氣系統

3現有全幢三層大約16,000呎可改建十二層 已補高空地價合塑膠廠,漂染廠等各行業

筲箕灣民興工業大厦4800呎極平

益用家每呎 二元, 水電齊全 即租即用歡迎查詢5—635186

報日僑華

南華早報全港學界公開 國際象棋比賽 South China Morning Post

Junior Chess Championship 國際象棋協會及市政局聯合主辦全港學界公開賽。

比賽細則如下:

以下)及高級組(廿一歲以下)。

每組有優勝者六名,分頭、二、三及安慰獎。參加比賽學生如 能完成賽事,可獲得南華早報T恤作爲紀念品 比賽將於七月廿日及廿一日進行,地點在九龍窩打老道中華基

督教青年會。 賽事將根據國際規例進行。

參加學生請填安下列表格,寄回香港郵箱47號南華早報公關部

ŧ名		(	英	Ż	()	-						, 10	8			: ÷ .						(	#	13	(					 i s i s	
E龄		-			-					ě.					4			. 12				1	生	31]	:		11	- ,1			
山山							18		0				4					•	÷ .	5er 41 g				• .							
			3	1			ė.	· .					į	2		1.5		i.			0		3.0				3	le:			
校	2			101		· ·	13 13			91	- 2				40.0						2.	*	及为	31)	. :	2.	4		11		
				9	7	Y.		4				前	声	用	办	E 3	رخ	塡		5											7

### 萬宜大厦

屯門新市 172 地段

電話:0-810292

超值樓宇 祗餘數間

只求清貨

荃 灣 廠 房 工源充足自讓免佣荃運工業大厦 21樓面積 3,000夾售 56 萬另車位分

寫字樓 5中環威靈頓街 64-66號 6/F 獨立電梯冷氣

租金易談,請電5-224955業主洽。

水 则装修間格俱全即可應用面積約 900 呎 囊兽解請

區域議局

消息透露

**週內即可公佈** 

席空懸近月

據傳三人名單已定仍待發表判明。由新外鄉議局三個選區當然議員中委出

**金**主席,而楊永麻則 綿田郷事委員會主席

- 委任・為元朗區即1 有關該三名議席・8

儲值車票尾程

優待

火車未能看齊

地鐵

北區議員劉

建榮指出與原

**%先解釋矛盾** 

建議調整兇乘客補票不

## 爾哈

掠

帶

鄉議 將聯函反映 局同

以延長現有之D四路 一百米雙程單一行車道 (一)建築一條長

PO

沙田一羣老

展覽 生命 活力關懷競技賽 揭開青小 期望方便輪診

少年活動

**尿樂特別安排** 

親子同

**長風旅行隊** 

沙田月底舉行講座地」。參加書自自行乘 機掛風球即取治遊活動「大嶼紅水泡新 報名,若當日母並活動「大嶼紅水泡新 報名,若當日母社」(星期日)舉辦郊 偏粮水及交通費 如何迎向九七 指**導年青一**輩

大澳低窪水泵失修 嶼山沿海無風浪

果

團唱合灣荃

員

沿海地點如東涌、沙螺灣、大嶼南、梅窩等地區的民居有關方面能早日將其徹底修安,以免再使居民狼狽萬分幸好昨日潮水並無泛濫,否則將會有更多居民受影响。日接到多戶居民投訴,由於污水泉失卻作用,以至污水,日接到多戶居民投訴,由於污水泉失卻作用,以至污水

荃灣舉行漫畫賽 老人生活

號風球竟日高懸影响

臨時區域議局訪問改期 爲市民免費驗耳 代選合適助聽器

新界鄉議局昨會議取消

屯 續

新 市 建

新

,區域局議席

**电門至葵涌** 

與老相處樂融融

飛利浦助聽中心

社區活動樂報

防疾病,可嘗試參加以下的「健康教育」,如吃補品、避免資源、做運動等。每人都有自己維持健康及活力的

(音樂藝術台) 大時十分,第四台 大時十分,第四台 大時十分,第四台 大時十分,第四台 大時十分,第四台 大八一七四八———

香港等,新川面報及 整南海域天氣報告,繼 華南海域天氣報告,繼 在時,新川面報, 工時,新川面報, 工時,新川面報,

香港仔隧道

Fit

星期三凌晨

封閉一小時

大旱

今

策,已使港商對今年轉口貿易能 增減的决定因素,即以三月人大 增減的决定因素,即以三月人大 地域的决定因素,即以三月人大 更,但中國本身的進口能力是否 要轉口商埠已是愈來愈明顯的事

進

作完可分為兩類一是感情況可分為兩類一是感情況可分為兩類一是感中心, 最高選載何種助聽器。 中心, 最高選載何種助聽器。 中心, 最重要是有充足中心, 最高選載何種助聽器。 中心, 最重要是有充足中心, 最重要是有充足性。 中心, 最重要是有充足的助聽 外,銷售後的服務亦至一的货品及零件供應,此中心,最重要是有充足

服貌型助最適合戴眼鏡 別適用於整人學校,而 後裝型及掛耳型特

, 八時, 交通報告, 交通報告, 交通報告, · 「新聞天也

推緻「ALBERT AU區瑞强」,卅分, 所凹簡報。 十一時,新聞簡報, 「把歌談心」,卅分, 「把歌談心」,卅分, 

亞洲基督徒大會

初在台北舉行

七時,新聞簡報,

香港等 一大時,RELAY BBC WOR LD SERVICE,四十 SERVICE,四十 SERVICE,四十 SERVICE,四十

1. 「時代金

新

男女)男女)投注售票派彩員投注終 MF一十八至卅五碳。 不住)十八至卅五碳。 外投注站。中三或以上

共表香葉 同途 為 為 原 源 人 後

INVEST IN PLEASURE

Texas Hill Country Riverfront Condominiums

the beautiful Comal River in New Braumels,

高級技術員 o #11 11 編號:SRK二三二一至廿五歲,大學

公開拍賣大批高級浴巾及 男裝西褲

字樓內之24,000條高級浴巾及約1,700條男裝

木行聯絡

號娛樂行士正字模其拍音處內將現存

下五元日薪為一百二十一元。 一五元日薪為一百二十一元。 一五元日薪為一百二十一元。 一五元日薪為一百二十一元。 一五元日薪為一百二十一元。 一五元日薪為一百二十一元。 一五元日薪為一百二十一元。 日五元日薪為一百二十一元。 日五元日薪為一百二十一元。 日五元日薪為一百二十一元。 日五元日薪為一百二十一元。

臨時二級工人 以三十分至下午 以三十分至下午 以五年七月一 終一港行行,以又既權 審解,使政此實得一 權釋如權措、行行在

郭日

。中五程度(含考五出納員(男女

東方色彩裝飾並有表演娛賓 大頁餐館提供

内將該貨物出灣下槌之後若有錯漏或意外之 者須立即將全部貨獻以現銀紙繳足並限於指 組)各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得 組)各物照法院所封者當衆拍賣以價高者得

中國口味西餐

主協會副主席彭華强呼顧

基委會應加民選

團結努力

於所任略

新居港的魔術師,每晚九時半至十時演出神奇士表演精采前日以娛嘉賓,未見期內便有一位上改者在提供美食外,更不時安排一些業餘

拍賣 4 帮名貴 名酸瑪貴 香港機勿兄弟拍賣行啓不俱歸買者自理特山界用

具廣告

之酒樓傢俬用

MONG

銀器中 工藝品 槓壺瓷

頁二第張三第

WIN INVESTMENT

先澳洲住府泪漏於深語,

有四歲奉移世界殯儀館治喪護擇五月號一角四歲奉移世界殯儀館治喪護釋五月號一日壽終九龍浸信會醫院積閏字譯六十

RESORT RENTALS 1-800-222-1167 Camp Warnecke S8, 371 W. Lincoin. New Braunfels, TX. 78130 USA

LTD 之酒樓傢俬用具廣告欖勿號拍賣行拍賣 DUAL WIN

1985 AND H.C.A. A-1919/85 SEIZED UNDER 學於一九八五年六月二十五日即星期二日上午十一時正在香港遮打道三號壽德隆大厦二字樓本拍賣行內將存在九郎時蘭街(譯音)門牌二三九號——二四九號樓下即及條俬)各物照法院所封者當衆拍賣以價髙者得投得者須立即將全部貸以及條俬)各物照法院所封者當衆拍賣以價髙者得投得者須立即將全部貸以及條俬)各物照法院所封者當衆拍賣以價髙者得投得者須立即將全部貸以及條俬)各物照法院所封者當衆拍賣以價髙者得投得者須立即將全部貸以及條俬)各物照法院所封者當衆拍賣以價髙者得投得者須立即將全部貸以及條俬)各物照法院所封者當衆拍賣以價髙者得投得者須立即將全部貸以明銀銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出清下槌之後若有錯漏或意外之事俱歸買者自理特此聲明

欖勿號拍賣行拍賣 VIROTEX LIMITED之寫 -1110111四 香港欖勿兄弟拍賣行啓

**殓十二時辭靈隨** 

即出殡安葬荃灣華人派

十一時在該舘大禮堂大

日(星期三)上午

遠濱場哀此訃

妻潘月歡

孝男

重

孝女

字 樓 像 化 廣上

-1110111四 香港概勿兄弟拍賣行啓

泳美規兒 頻兒 婚子 子 文 章

香港政府公佈

定二年,其後按季粮 擬 招 標 承 租 官

· 电辆及建築設備(除汽車修理及有六百零五方米

胞姊是根據大劉煜光 24日 胞分兆倫 嫂 馮 選鬼儿 24日

慧珍 姊大 潘炳炎

胞兄兆倫

適裕

姪女

九 姪婿 增田喜治处 姪婿 黎文基

香港概勿兄弟拍賣行啓

便一樓九龍地政處索取,而招標圖則亦可往上述各辦事處 順六樓地政署制盪部及力龍上海街二五〇號油蔵地停車場大 模標表格,通告及章程可向元朗地政處,香港花園道美利大 設範圍除作收費公共停車場外,不得作其他用途 面積:(約)一千二百四十八方米

HCA A2587/85 地於一九八五年六月二十五日 HCA A2587/85 地於一九八五年六月二十五日 在香港遮打道三號游總路大厦二字模本拍賣行內 附一四八號 KIN WING COMMERCIAL BLU WING CONSTRUCTION CO. LTD.) (NATED TO A COMPMENT 货物生气

治喪處·

世界預儀電話:三一六式四三三一〈十錢〉

**克忠** 姪婦**羅志明** 

香港概勿兄弟拍賣行啓

(一) 獎學金登記冊第三部所刊成為三尺丁(一) 英语 獎學金定名爲大日本印刷獎學金。 愛登記冊第三部所刊載之大日本印刷獎學金頒發條例原文爲

梁兆佳先生 不幸於

九八五年六月廿一日病逝九龍九八五年六月廿一日病逝九龍

本廠董事長兼總經理

殯哀此計 漫定六月廿

寫字樓像低用具衣服樣品各物廣告 BUXANI OR ROCHI JIVATRAM BUXANI OR ROCHI JIVATRUM BUXANI OR ROCHI JIVATRAM BUXANI OR ROCHI JIVATRUM

聞

北昌塑

形製品廠有限公司護啓 膠製品廠有限公司護啓

BUXANI) 3F AS VIRGINIA S-OFFICE EQI

即務課程及了或從事有關印務之教育性或工業性見習及了或參訓練中心之教職員,該員須爲獲選派往英國或其他國家,修讀所、獎學金將於適當時間頒授予一名本港工業學院印務系或印刷業品,發發條例第丙及戊項修訂如下:

(四)任何人士對教育進出書名
 (四)任何人士對教育進出書名

 (四)任何人士對教育進出書名
 (四)任何人士對教育進出書名
 即明反對理由。學基金委員會秘哲,並另可親自於一九八五年八月八日向該委員會出後一個月內,以咨面陳述理由,寄香港希傾道利國大厦教育署獎任何人士對教育獎學基金委員會之建議有所反對者,可於本公告發

本會當屆主席

發信會醫院謹定六月廿六日(星期三)在世界殯儀館出**梁兆佳先生** 不幸於一九八五年六月廿一日病逝九龍

區扶輪社全體社友護啓

梁兆佳先生 

香港塑膠类廠商會護啓

教育署署長 梁文建

初中課程綜合練習

雄風出版社提供資料

語言是表達思想的工具,從談吐

上可以看出一個人的教育程度與品格

高低,所以被話的内容能否登大雅之

堂、全爺我們平日在知識方面的修養。

「今天天氣哈哈哈」,那是萬不得巴。

與友人傾放時,如果話題走你不大了

D只有(1)和(4)

D(1)(3) " 5

解的、應該怎樣?

(3) 不用 60心去晚。

(注) 硬艽均行。

(2) 留心地貌。

(4)改换话题。

A阴候的说话。

A稍寫有些認識。

A 只有(1)

'(3)人格。

「久旱逢甘寧、農人怎會不欣喜若

呢!」 句中畫有底線的兩個詞語·第一個跟

B時間過得與快、轉眼又是一年了! C世人都爱歌颂花好月圆;又有幾人

D字後主的詞、充滿了對人事無常的

從淺處的碧波、慢慢化成造方深處那 片蔚蓝的水涯——大台然永速都是美

魔的.[ ] 以上一段文字是有關

A大自然的律大:B港口的描述

C海滩的描述。·D溪间的描述

(三)試用下列每組的詞語,做成完整通順

(6) D

(9) C

一所侵良的学府。

入种了。

(三)例句: ① 填實贵的光陰白白溜去。

(12) 這可口的菜餚,是妈妈親手点

③這座動人的故事、我們都聽得

13 我們的學校有完善的設備。是

15.这小丑的滑稽動作,引得觀教

你將會後悔其及。

· 巨石巖巖: 大海清明如统。

作用?

A(1)名詞

B(1)名詞 .

A内心矛盾

座的殘酷啊!

會痛惜月缺花残?

'請你接受我的邀請吧」

B向他人提出要求

A向他人發出命令

C向他人表示感谢。

D向他人表示關心。

的句子。

答 (一)(1) B

(=)(5) A

(8) D

11: 實實的 …… 後悔:

13. 動人的……入神。

14. 完善的……侵反。

」句中重有底線的文字,有甚麼

(2) 動詞

(2) 各期 (2) \$ [16] (2)動詞

D指出成果

指生隆許法理力投訴 出暴於仲。及的們家 力服經 经方兑件

或 的尚育議是下的絡終定斷都學了對行出自教 同的及。一改機下結要。通生高方統理已師 工學者。個善會學此採這,這便重和性有應

長僑

院

即日開始報名 (簡章備索)

**MINTRODUCTION TO COMPUTERSの自用電腦入門の中外合差電腦の見意電腦の見意電腦の少年電腦班の中文文字處理のLOTUS 1-2-3のD BASE II のD BASE II のDATA-BASE SYSTEMS @PROJECT PLACEMENT @INTRODUCTION TO SYSTEMS ANALYSIS** DESIGN MAPPROACH TO MICROCOMPUTER MATH & STAT IN COMPUTING @MANAGEMENT INFORMATION SYSTEMS (上列源程分別採用英國德州儀器電腦系統

⑨商業英文⑩中文商業哲信⑪ORAL ENGLISH ⑫西班牙語基礎班⑬英文聘力及理

解因法語初階個國語個目語の嚴插則演員訓練及製作(錄音宝貨智)個報刊編輯設計實務個宣傳稱寫作图新聞採訪與寫作實務包新聞理論與實踐。

MANAGEMENT ⑥基本旅遊和航空界務。 (八)整術科: ①話劇演技②等刻學③裝裱字出④费法⑤色彩技法⑥國遊(山水及花卉)② 傳統水墨港圖素描初階及進階⑨挿圖⑩攝影入門⑪彩色攝影及彩色幻燈製作

初級班母詠春拳班母太極初、中、高級班母東方長森學先天氣功太極尺母武當劍 (凡有志進修人士,不限學歷,均可申請參加。) 報名時間:達週一至五,上午九時半至十二時,下午二時至九時(週大至下午五時) ——七六〇一五三〇,三——七六〇一六二七

城市商業管理學校

CITY COLLEGE OF COMMERCE

香港稳制道西119—127就三模(2字)近高 恒润模(5-467226

九龍大埔道244—248號(夜收)近嘉忻酒楼 3·7798811(夜)

日夜校校址:九能油麻地铺牧道498-500號一至六楼「泰盛商業大厦」

New Classes Commence in July 1985 工七月你祈班通告

九龍旺角備投進570~572號一至六樓(基利商業大厦) 校務處:二樓(2字)・3-306173、3-305487

FULL TIME DAY COURSES (SUMMER) 日校全科班一只收女生

Summer Day Courses 暑期商科日班(只收女生)

简介:本商科班以两個月期間完成下列科目,修業期滿可勝任會計及文員等職位.

**5介:本商科班以两個月期間完成下列科目·修業期滿可聽任會計及文員等職位** 科目:傳記:打字:進出口實務:辦公室實務(包括電訊機及微型電腦示範及簡介)

Commercial Course (A.M. Session) 暑期商科全科上午班

Commercial Course (P.M. Session) 暑期商科全科下午班

科貝: 簿把、速把、商業書信,進出口實務、打字、辦公室實務

(包括電訊機及微型電腦示範及简介)

Single Subject Course 暑期選修科日班

學制:兩個月結常 🚶

科目: 初級薄把, 打字

夏季課程招生一六、七、八月開課

交股有股先進的美國德州儀器電腦系統,美國原裝IBMPC私人電腦及APPLE T 模型電腦各上部,開設「電腦專業文憑課程」(全日制及夜間象認),專籍預備從事電腦業人上而設,同 時為培養各界人上對電腦學科認識和興趣,特設「電腦分科證書課程」(自問、晚間或過次)。 美國原裝IBMPC 私人電腦和APPLE 「微型電腦) 二)少文秘書商科:①秘書訓練全科證也課程②商業全科證書班(夜校)②辦公室實務

級成本會計の商業概論の進出口貿易實務⑥人事管理的股告與市場管理⑧生產管理⑨物料管理⑩房地產知識與經紀買實實務⑪香港股票投資之理論與技術⑫門務管理⑩市場業務管理⑪香港稅務法例循介뎷商用信用狀及空海貨運⑩商業預測及外匯管理。
(四)設計科: ①商業美術設計文憑夜間課程②室內設計專業文憑夜間課程③印刷實務⑪絲網印刷入門⑤室內設計原理⑥室內設計給囫⑦商業室內設計⑧基本美術設計⑨像具設計⑩美術字閱設計⑪房告設計⑩房與法⑩商業美術⑩實用平面設計⑩燈視美術設計⑩客具設計與美術字閱設計⑩房告設計⑩房表現法⑩商業美術⑩實用平面設計⑩燈視美術設計⑩客內燈光設計及冷氣

) 觀賞魚類養殖科: ①淡水和海水觀賞魚類養殖盐雌②海淡水魚類餌料基礎知識③ 工繁殖與育苗技術の魚病防治初階

拉

沙人

三冠公司5-285616-7 灣仔譚臣道 5—11號 信邦商業大厦 6A室

安省咸美頓市)

著名加拿大學府,為您提供:

校舍位於生活費便宜和有幽靜讀書

• 中五畢業生可於一年內進升美、加大學

中學及大學預科課程

英文進修班

有關詳細資料。

課程及入學資格,

可向以下地址

校長:苗禮士

環境的安大略省咸美頓市

PART TIME EVENING COURSES ( 夜校) 收男女生 Banking Course 英國銀行學會試(AIB)班

英國銀行學會 (The Institute of Bankers) 考默之課程,學生修業期滿可 参加社會 Local Stage 1 考試 學制:三個月幼業 tx N : Local Stage I Examination of The Institute of Bankers

Electric Typewriting Course IBM 電機打字班 學制:兩個月枯葉

科目: 經濟學, 法律概論,銀行學、英文,會計

上諫远點:銅鑼灣校(舒尼詩遊458號)

科目: IBM電機打字(包括Telex) 上課地點:網鑼灣校 (折尼計道458號) 及旺爾校 /編教道570號: 上课。 Commercial Course (Evening) 夜校商科全科班 學制;三個月結業

科目: 簿记。商業書信·進出口實務及C.I.F. 上課地點《夜校商科全科班在下列校址上課》 (一)香港西區校: 铯辅道西119-127號三樓(近高陞酒樓) 5-461226, 5-476464 (二) 九龍大埔道夜校:大埔道244-248號(聖路加書院内) 3-7798811 (夜). Single-Subject Courses 選修科

Elementary Bookkeeping Intermediate Bookkeeping 中級簿記 Higher Accounting 高級會計 成本合計 Costing 香港税法 Hong Kong Taxation Import & Export Practice & C.I.F. Calculation 退出口實務及計價 Commercial Correspondence

初級簿记 Shorthand Theory 建犯理論 Shorthand Speed 速記速度 Typewriting 打 字 Electric Typewriting 電機打字 Elements of Banking Economics 超 濟 學 Principles of Law 法律概論

百份之九十以上畢業生均能進升大學 Columbia

(MR. HAROLD MILLS)

Secondary School Of Canada 430 East 25th Street, Hamilton, Ontario, Canada L8v 3B4

亞洲註册據《香港灣仔洛克道68號偉信商業大厦501-2室 近金額站輝煌酒樓斜對面 約 電話 \$ 5-276980、5-276995



St. Louis Group of Schools

暑期進修班

(四)興趣班:圖書・書法・手工藝・ ロ風琴・芭蕾舞

A組:適合6至9歲學生 (五)電腦班: B組:適合10至12歲學生

名:星期一至六上午九時至下午九時 上課時間:18/7/85-17/8/85

香港西區第三街 179號 5-460288 香港西區山道38號 香港太古城聖約翰教育中心

九龍美孚百老滙街80號

二) 小一至初中三班(中、英、敦) (三)中四及中五班(英》數/理》化兩組)

C組:適合13至15歲學生

5-487368 香港灣仔駱克道237號 5-720256 5-681134 5-7439313 九龍官塘協和街221號 3-893289

一部文職員參加與觀賽。一環聯正規警務人員。一環聯正規警務人員。「報题正規管務人員。

羣相 響應 贊成 捐助

網壇嬌娃亦義不容辭不讓鬚眉

八時對旺時與外

港星馬足球賽

**警察保齡球選拔賽** 

廿七起舉行兩天

高級組冠軍代表參加外圍賽

排在尾場,警察爲甲一主除警察恐難一警察戰學園男子除一處,此役必全

東頭邨對帝國。

將溫布頓部份獎金救濟非洲飢民

名網球好漢

國。 一句與客隊第一日之長短一美,今仗志在挽回發展 一句與客隊第一日之長短一美,今仗志在挽回發展 一句與客隊第一日之長短一美,今仗志在挽回發展 一句,他們們不是第一時 一個聯賽季軍,球員久 一個聯賽季軍,球員久 一個聯賽季軍,球員久 一個聯賽季軍,球員久 一個聯賽季軍,球員久

夏令盃

四號種籽韋蘭特成為頂尖四人中遇到最難打的對手,高大的南斯拉夫的史禾眞好城,其發球首個障碍,然後走向與麥恩萊打準决賽之途。三號種子干諾斯參加了皇后俱樂部賽,但首輪就敗下陣來,今次首仗干諾斯將對西蒙遜,應了這種

國公開賽决賽敗於韋蘭特之後,亦選擇放棄皇后球會賽,但他一向不是草地場的高蘭度對美國的普基爾則較為難打。尤其他像麥恩萊一樣缺乏草地場的練習而受影响

日

學園女門

中

健

警察戰學

園男

3,揚言「要報該敗仗之仇」。她對於艾華特未有參加依斯本之役,大應失望,認爲失去賽前至於女單方面,週二才開始,兩週前在法國公開賽决賽中敗於艾華特的拿華杜露娃,可謂痛

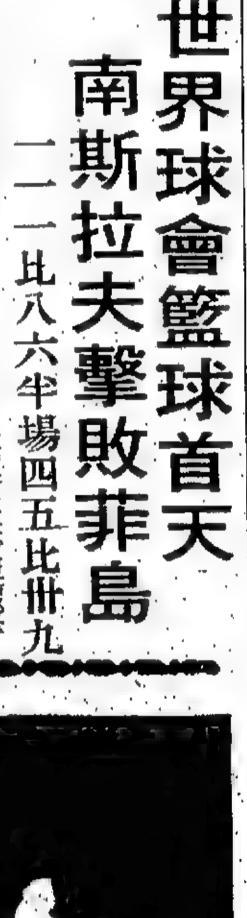
溫布頓序幕昨因雨阻延

麥恩萊戰麥南

馬拉

女單種將週一

一亮相



有

**参四塲上演** ,为一仗美國金牌勝意大利羅馬銀行隊、八十七分比七十六(四十四七月九九)擊敗菲律賓背文特。 以卅九)擊敗菲律賓背文特。 《路透社两班牙巴薩除拿廿三日電)歐洲冠軍南斯拉夫沙爵斯邦拿,(路透社两班牙巴薩除拿廿三日電)歐洲冠軍南斯拉夫沙爵斯邦拿, (比五十九(卅八比廿一)勝英三與及馬

華足聯執委隊

**遇日戰女子隊** 

加州大學夏季田徑

史葛反败爲勝 英里

不過,在他在法國公開賽準決賽時敗於瑞典的韋蘭特之後,他就返回紐約長島一個小球會內練牧皇后球會的熱身賽。 自從一九七七年他以非種子新秀打入温布頓準決賽而護動網增以來,今年是麥恩萊首次避開倫大個月來首次的草 地賽。

今日當他路人中央場,與澳洲的麥南馬拉交鋒,而正式宣告温布頓錦原賽的開始,這一仗是的草地網球技藝是舉世無雙的。(路透社倫敦廿四日電)儘管他選擇了新的方法來捍衞其温布頓榮衡,麥恩桑可以再次證明:

艾華特練球傷頸擬要求遲日

美的华斯尼京一。 八跳高掄元成績一米九( 中級乒乓

马战乎兩年。 四战乎兩年。 日從週四抵英倫後,麥恩萊就以低姿態出現,不過,他不會輕視與麥南馬拉的序幕戰。 自從週四抵英倫後,麥恩萊就以低姿態出現,不過,他不會輕視與麥南馬拉的序幕戰。 並且由頭至尾,他未出現過臭脾氣。

因希素塲暴亂被罰

利物浦祖雲達斯

及至春秋戦國,儒學鬼而後體,信巫敬鬼殿商西周之宗散皆

標布鬥馬德里

股,徵收田賦。 以米以爲主。 縣事 中 中 地主徵收田賦。

太平天國芸

本以一切公有為主。 一次收地主所有的私產和 但沒收地主所有的私產和 但沒收地主所有的私產和 是違反了社會歷史進化 與收入民所有的私產和 與收入民所有的私產和 以收入民所有的私產和 就達至平均財富目的 。天王洪秀全後期產 和產。他指示忠王在 和產。他指示忠王在 和產。他指示忠王在 和產。他指示忠王在 和產。 是違反了社會歷史進化

類官,帮助地方秩序。 為目的、儘快恢復費 生產。忠王在各縣設立 地主)農工商各安本等 地主)農工商各安本等

「对非州的饥荒故事我甚爲感動,我們共市的粮食堆稜如山,因此我才首次同意作此决察行温布頓賽場地的全英草地網球球會推許在其會場內作終善發捐今次尚屬首次。在週末前每個人都簽名。

而是的拿華杜路娃今年二月在立頓國際賽中,將她一年獎金五萬大千美元捐助非洲飢民。

上訴歐洲足協

西班牙盃決賽

然而楚威南方

|成佛。這表示,在實際,便有必要提出一数錄

这港,總算完成了今屆的賽事,至於海蜂隊職球員則前往秦國星加坡各經連續奪得了三屆冠軍,領隊及職員林建名、胡祖堅、李伯勇等已定今何連續奪得了三屆冠軍,領隊及職員林建名、胡祖堅、李伯勇等已定今何連續奪得了三屆冠軍,領隊及職員林建名、胡祖堅、李伯勇等已定今代表作賽,二比〇勝星加坡,〇比〇和馬來西亞,以總戰績計,奪得此代要作賽,二比〇勝星加坡,〇比〇和馬來西亞,以總戰績計,奪得此一度十一度港馬星百欣盃足球比賽,今屆在馬六甲舉行,港華隊由海

港隊奪百欣盃

度博士班招考研究生

級取揭晓:除在本所公佈外,並考試地點:九龍巖園道六號本所

悟 怡

斯信與客觀知識 與追求外在的知識,通過外在對象之存在與追求外在的知識,在方向上剛好相反。 與追求外在的知識,在方向上剛好相反。 的對象知識。如此,則與修行成佛之方向相反的對象知識。如此,則與修行成佛之方向相反 OUS VARIABLES)影響,否則必非有其他「意想不到的因素」(EXTRAN際,便能獲得一客觀的、經驗上之必然結論,原是在各種條件不變下,依從列出之方法條障其客觀性。獲取外境的知識,尤其是科學、因為,外在的知識,通過外在對象之存在,因為,外在的知識,通過外在對象之存在, (接近客 (即是 ) 超來越少,但 (時內 ) :

《能掩抑。 《北山光》 《推宕無涯》

無,故所

史亦日: 又王國維宋元啟曲 1

②① 服板板

献楚囚也。赵曰:南冠 與平

 $(\Xi)$ 

)徽班皮黃劇的腔調,除二黃調、西皮 實非俸致,盜有

5万王室之樂 一、(二)入京演出之各数班、的京庭、多能融合、念字全依十的京庭、多能融合、念字全依十的京庭、多能融合、念字全依十的京庭、多能融合、念字全依十的京庭、多能融合、念字全依十一的京庭、多能融合、发展,是实际 啊、河南湄、章邱峡等腔調。幷能比山腔、弋陽腔、梆子腔、森路、丘皮黄脚的形形。

旌陽殿子, (三) ,剽輕精悍」著稱。其武功之卓越,一)徽班在明代常演「目述劇」,即以 此爲敞班在表演技藝上之

特點。

**道僧)。以上見楊懋建之「夢華瓊縛」所載。**。「春台」日孩子,萬紫千紅,都無凡**號**(按 水疏踏小說,工技擊者各出其技(按指武殿) 此即馳名當時荷季京城之四大徹班。入「和春班」,而「春台班」則多爲年 。「和春」日把子 **您羊尚存(按指足山庭)** 四大徽班之特點;「四喜 丁,每日亭午,必旗三國子, 迎日接旗(按指連台 三度

行十三道轍京瓜,使皮黃調成爲京腔へ平劇、微班入京後,對其他各劇極能吸便創新

寫於新亞學術研智社

阿庞不爲家,補天賴榛苓。豈是阿。樹木亦移根。酸茂同婆娑阿。樹木亦移根。酸茂同婆娑超百會。清風响玉珂。荏苒十九八外惟協和。滿畦桃李盛。九雜八,持以較兩賢。能事問孰多。

如柏學長贈著奉酬

陳辭華國畫展

香港演藝學院

節目時間更改

# 目標在培育本地藝術界新 華僑文

項海報設計 美孚藝術獎

三至廿五歲青年歡迎參加



文標題是香港兒童藝術節八五。 ・老幼戚宜。英文標題是HONG KONG CHILDREN 質助,於聖誕節及新年期間來行,包括一連串戲劇、電影、音樂、 香港兒童藝術節八五:兒童藝術節是藝術中心每年舉辦的大型 粤青年音樂藝術團 演廣東及潮州樂曲

B

(一)舞蹈學院:原定昨日來行之身不 面試將政於今日舉行。原定本過舉行之身不 (二) 戲劇學院:若八號風球仍然掛起 (三) 音樂學院:原定昨日舉行之所有 (四) 科熱學院:原定昨日舉行之所有 (四) 科熱學院:原定昨日舉行之所有 (五) 香港芭蕾舞學院:原定昨日舉行之所有 (五) 香港芭蕾舞學院:原定昨日舉行之所有 (五) 香港芭蕾舞學院:原定昨日舉行之所有

直航歐洲 乘搭國泰·

歐洲美加團送10萬元旅遊保險

1.歐洲10天特選豪華團 直航德國法蘭克福、楊遊英國、瑞士、法國、英國。 可自由停留倫敦。

.歐洲14天精選豪華團 \$ 10800 出發日期: 1/9 % 1/4 2/4 2/9/5/8

4. 歐洲21天北歐中南歐聯遊\$13800 出發日期:2% 外1头2% % % % % %

\$ 12590

歐洲18天高級豪華團

⑤ 全程包足三餐,絕無自費,膳食以中餐為主。 ⑦回程可自由停留倫敦,個別返港。

1.美國檀香山六天遊

美國廸士尼、環球片場

3.美國西岸賭城十天團 .美國、加拿大十二天遊

逢星期一、四、六出發 乘搭中華747豪華客機



厚

宗

丛獨行集上4 ——任我行——

是發掘梁觀察的接班人,她對此說法也表同意,但她指出做她的接是發掘梁觀察的接班人,她對此說法也表同意,但她指出做她的接是發掘梁觀察的接班人,她對此說法也表同意,但她指出做她的接人關健妹,如今不再健喇!他們才無關!」

得來!一世了 個直出節目,演來 記者問她覺得

8,但說不定人家的天資高過我,可以勝任、王美華如如何?她答稱:「歡樂今宵」是

視

再

年

=

亞姐無意與健姐硬拼要改期 怕無綫 乃爲觀衆

习 吉 赴日 邀聘評判

張兆輝 國竟 爲 揾 車頭痛

此劇拍製方法有別一般劇集,製作大錢頭,為安全起見,到時將用磬,有意動用一架直昇機拍攝邪烈飾

計錯 带,及操仍直

廣東音樂曲藝團應邀

橋華

郭日

金

為善團籌募基



華爲儲老婆本

不理

淡風往星登台

談勵羣在利舞台演 李寶榮欠 野 い 黒 い

是改動了一以前。現代那就完美了





# 成言 過利舞台後,看似得到了 一个是去北京探師父李萬春嗎?一被琦 英要為市政局主辦的國際背年藝術節演出兩 英要為市政局主辦的國際背年藝術節演出兩 與第一段時間忙呢!因為 數身去山東烟台呢! 與別子來,實在他們遭 數身去山東烟台呢! 家英讀深造班

梁仔」又叫她做「三浦」學都是被全女校,全設裝時同學們都稱她「一性格,同時由小學到而自己繼續發預料。她一友和」,因自己有男

新藝城昨日介紹「 開心鬼放暑假」另一位 開心鬼放暑假」另一位 開心鬼放暑假」另一位 開心鬼放暑假」另一位 用心鬼放暑假」另一位 所心鬼放暑假」另一位 所心鬼放暑假」另一位

徐造班,由廿多位。中國數曲學校 中掏出一封信來 · 比北京商嗎?」

花心思設計造型

十兄弟

院送後藥眠安食酒飲 自

•十一時許出院曾與女友通過活話•至今女友都不知道•今長九時半醒過與女友在一起•而女友將你送院?不好女友知道•可能是酒店的待應生—問

中类方面,現時接了多部片拍,我部否認,他表示女友劉小姐很喜歡品送院洗闆,被傅『自殺』,但他以是否爲情,爲事業,而服

通銀

克扎特的不断,是他人性演情的流跃 片中莫扎特的創作細胞有份認同感。 位許,我也是一個從事創作工作的人 這個難演的角色。偏偏沒有得獎! 莫相特,更加難演!

國寓 言

題 满

咸。高加華亞 美**陸**貝。辛諾 頓達肯米力舒 作傑力傾演主合聯

激場追境作火 情後殺界外爆 !有連,有動 迭高故迫强氣 一**渾**悄 电關事人烈氛體然節 激殺

# 與謝寧是眞光同學 羅美薇以事業爲重

出迪

台

北慈善賽籌得

巨欵

與思遠的「法外情」, 章課會他避情而不敢到 華不能赴台,却被台報 華不能赴台,却被台報

明星足球隊

三比

一打贏木蘭女子足球隊

斯無險。當機者降後。 那難舞」。大家都有 「那難舞」。大家都有 「那難舞」。大家都有 那全機度落如跳

場座無職股,收入善數 高一萬元,球迷、股 高一萬元,球迷、股 高一萬元,球迷、股 是,做等事樂也融融。 是,做等事樂也融融。 是,做等事樂也融融。 是,做等事樂也融融。 以三比二勝木關除入兩 以三比二勝木關除入兩 以三比二勝木關除入兩 一千多萬台幣,原值最 學經無職設,收入善數 學經無職設,收入善數 學經無職設,收入善數 學經無職設,收入善數 學經無職設,收入善數 一千多萬台幣,原值最

湯鎮業留力

台灣散

司儀。 一健美小姐 で答

苗僑偉抵

即

倒

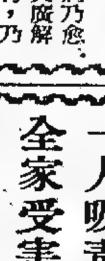
見蔣總統

爲憾

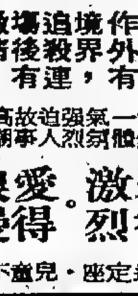
潘振偉欠自然

京湖是安等的旅署人員的目然來比較,與相 京湖是安等的旅署人員的目然來比較,與相 京湖是安的與志偉演出的。潘振偉演一個區 於前(廿三)日播完。這一集是由潘振偉和 差得太遠丁。(卓瑪)

9 一人吸毒











影話

莫札

特傳作

五.

、架製拾冒風雨返工拍「香港八





**顺翔鴻午夜錄音** 

个慶祥

却酬

《太正视宣傳,分別在 「散樂今宵」,「綜合 「散樂今宵」,「綜合 先行錄聲帶。 本來五

心悄從她身旁離開,他受不了一室的冷清。俞利生被她斥責得啞口無言,但是那樣

「好好睡吧,明天見。」他心曠神怡的安

人奇緣

上了怎麽上

块础会点

!3書風一個

風生

信号基文

浬百五港距.東島菲在界

# 貞三第張四弟 沒去那裏。 10 May 10 黄 的炫憨 是 前 所 是 個 是 同













衙門情案殺



经证据性 學一定工具

### 菲律賓碧瑤

全港最豪華 • 成本最高 暢遊馬尼拉市區名勝・碧瑤・文化 村(千島縮影)大高地。艾蘭廸 赌塲 百勝灘 急流瀑布 漫遊水 晶灣波假村,住宿水晶灣,馬尼拉 花園及碧瑤凱悅大酒店。並採用菲畫本團特熟: 領隊・最佳導遊為你服務。

七天\$2150 天天出数・早出晩返 馬尼拉宿霧



楊遊著名佛寺・玫瑰花園・桂河橋 · 大佛統 · 水上市場 · 大皇宮 · 堤雅、珊瑚島,東芭文化邨。鱸炯 湖,人妖花街,四面佛,奇妙樂園 存住宿一流大酒店。

天天出發 ) 住宿三晚 芭堤雅西班牙式酒店 2)新增行程有泰國廸士尼之稱奇如

樂團設備一流。 3) 多晚夜總會,包括皇帝餐及海鮮 早機出發,晚機返港 \$2630

\$2290

布吉島六天 \$2920 布吉島七天 \$3190

### 早機出發。晚機返港

人窩・苗人村・布吉島・華牙淵 野柳,地獄谷、日月潭。阿里山 高雄。澄清湖。彰化。台中、梨山 寺・玫瑰花園・桂河橋・大佛統・水 天祥·花莲·六辐村野生動物園 上市場、大皇宮、芭堤雅・珊瑚島 鱧魚湖・奇妙樂園等・住宿一流大酒 忠烈嗣及新增行程小人國等。住 店・獨立成團・事人領隊・ 宿一流豪華大酒店,獨立成團。萬 人領隊。早機直航高雄,台北返港

|) 乘早機出發,晚機返港| 连星期二、四、日出發 八天清邁 \$3040 **逢星期四、六出登** 布吉島八天 \$3290

并加太陽城及豪華夜總會,分社 直營《保証滿意。 簽証費 \$75 天天出發 八天 \$2610 星期一、日出發 \$2400 星期二、六出發四天\$1770

台北住財神。統一等豪華大酒店

星

馬星(檳城、浪嘉嶼) 海陸空八天豪華團日 逢星期日出發。\$3820 馬星(檳城、馬六甲 七天豪華團 逢星期一出發 \$3530

馬星泰(馬六甲) 九天豪華團 逢星期六出發

行程首用一指,暢遊羅馬、梵蒂岡、比薩、佛 羅倫斯、威尼斯、甘武湖、瑞士利維拉、阿爾 卑斯山・琉森・「大雲山」織力士峯・狄桑 巴黎。布魯塞羅、滑鐵盧,阿姆斯特丹,海男

最短時間遊覽全歐精華所在,楊遊鄉國名城法

前交到,海便堡、船隻撞頭第一項景區惠原拼

山。銷聲世界花園瑞士風光。暢遊花都巴黎為

機。 節自連編豐富,絕不漢獨時間。

逢星期五出發

出数自期: 6月1,15,29 7月13,20, 



增筑波博覽會 暢遊日本東京,箱根,富士山,濱 名湖, 白絲瀑布, 東芝科學館, 京 都、奈良、名古屋、大阪、廸士尼 樂園及新幹線(子彈火車) 住宿 一流酒店,乘747珍寶客機,早機 去,夜機返,唯一直航大阪,東京 返港・不用坐內陸機・獨立成團 專人領隊 天天出發 \$4390 東京廸士尼樂園六天豪華遊 天天出發 \$3630。 北海道廸士尼七天国 逢星期日 \$4690 ... 本州廸士尼筑波博覧會 造星期二、五 七天 \$4010 天天出發 五天 \$3250

鼻·池田湖·霧島·宮崎·日南海岸 和平台,野生動物園、別府、地獄 **溫泉,阿蘇火山,熊本古城,水前** 寺公園・養崎・蝴蝶夫人館・福岡 等·住宿一流酒店·獨立成團,專 領隊。廸士尼九州東京九天團 在東京住兩晚,加胜廸士尼樂園 廸士尼九州東京九天 途星期五·六 \$4890 九天逢星期四 \$4890 天天出發 \$300 第4500 **提**人房每間 \$320 鹿兒島九州八天

**暢遊澳門名勝・包括主教山・跑狗** 塲·大三巴牌坊·觀音堂·澳門娛 樂場,賽馬車會等,住宿最豪華之 **凱悅酒店 享用酒店各項娛樂設備** 天天出發 \$330起 酒店十船票十溴門接送 \$260起 天天出發 雙人房每間 \$230 (題送桑倉浴、健身中心及的土高入場券

酒店十船栗十澳門接送

### 加

尼樂園・聖地牙哥・環球片場・拉 斯維加斯(賭城),大峽谷,三藩 市。金門大橋、雙峯山,漁人碼頭 。溫哥華,士丹尼公園,煤氣鎮 加碧蘭盧吊橋等。

\$6990 夏成夷、三藩市六天 \$ 7290 夏威夷西岸七天 \$.9790 美國西岸十天 美加(溫哥華)西岸九天 美加(多倫多、溫哥華)東西岸13天\$ 16890 类加(多倫多)東西岸16天 \$18990

里斯本,黃金海岸,滑浪天堂,海上熊本城,珠磨川、鹿兒島,楼島》 洋世界,西班牙馬術園,澳洲首都量山、指宿、長崎鼻、池田湖、開聞 坎培拉差利牧填,雪梨塔,雪梨歌 岳·宫崎野生動物園·日南海岸 劇院、樹熊動物園,雲梨港遊船■大阪城、京都・淸水寺・奈良・東 河,乘搭內陸機,住宿一流酒店, 膳食豐富、專人領隊、獨立成團 以最短時間暢遊澳洲東岸全部精圖船上各設備,觀看日本太平洋沿岸

逢星期二出發 墨爾砵,雪梨坎培拉八天豪華遊 逢星期一出發。

行程首屈一指,節目精采,暢遊布 暢遊輻崗阿蘇火山·水前寺公園 |大寺・西陣織・東京廸士尼樂園等 ,乘搭萬噸豪華向日葵郵輪,享受 秀麗景色,住宿一流大酒店,多晚 夜總會,獨立成團,專人領隊。

> 海陸空九州東京廸士尼九天團 逢星期日、一出發 \$4890

### 史悠久(<del>永朝kīt生</del>)信用可靠

日·本州富士山廸士尼六天豪華團 本州富士山廸士尼八天豪華團 4 鹿兒島南北九州廣島八天豪華團

台灣環島九天豪華團

台灣溪頭八天豪華團

- 結系 台灣七天聚華團

\$4390 天天出發 \$4550 逢星期四出發 鹿兒島九州本州廸士尼八天豪華團 \$ 479 0 逢星期六出發

\$3630 逢星期二、四、六出發

\$ 2890 逢星期五、六出發 \$2400 天天出發 入台証紙收\$75 ·\$2610 天天出發

**天**長谷七天**泰**華團

巨三曼谷清邁芭堤雅七天豪華團 皇 曼谷布吉島七天豪華園

\$2630 天天出發 \$2850 逢星期二、六出發 \$3180逢星期二、六出發

\$4390 逢星期四出發

美美國西岸七天

\$ 6690 逢星期一、六出發 力口美國西岸賭城十天 \$ 9480 逢星期一、六出發 \$11980 逢星期一、六出發 \$ 6990 逢星期四、日出發

為自位量品的 高度等等

等加西岸十二天 歐大國十天 洲西歐八國十七天 泰馬星十天豪華團 \$ 1.1280.6月16,23日 事 馬星(檳城)七天豪華團 事 上非島賞心五天遊 \$3530逢星期一、三、六出發 ) 澳洲墨爾砵雪梨八天\$ 7980 逢星期五出發 \$1790 逢星期二出發 沙川 澳洲黃金海岸十天 \$9380 逢星期二出發 上方非律賓(碧瑤、百島)七天豪華團\$2150逢星期四、六出發

語人為那

·五年來,內地重視 ·五年來,內地重視

然走到漢保,不一定吃到漢堡包。然走到漢保,不一定吃到漢堡包與個可樂,這兩種有個已慣于吃漢堡包與喝可樂,這兩種有個已慣于吃漢堡包與喝可樂,這兩種有個已慣于吃漢堡包與喝可樂,這兩種有色性無地方,就要是那方數

近兩種東西

,人們可以當到不同風味的瑞士,法國究,船到那一個國家,便吃那一個國家是與別吃服,在萊茵的遊船上,可說

雙魚

·加上三隻大 遊饭」。 正正的「夏太 正正的「夏太

八通階

綱正直如

大獎飯,人的生存就有這是也使人想到,由顯湯是提供職食之用。

行就有這麼樣的兩個,由期湯撒口到輪候

大雨下

渾身濕透

酒樓洗脚亦奇聞

温霜

4. 走到什麼地方也要求要合香港標準,尤其是飲在質方面會比香港更好。但,旅行是採風問俗。我在倫敦巴黎荷蘭日本……都吃過廣東菜,那末到什麼國家,第一件還得聚在唐人街菜,那末到什麼國家,第一件還得聚在唐人街味,只好開小差。 一般放實地風光,假如連喝與吃也要求廣東一時,只好開小差。 一般放實的,這好是一個,放行是採風問俗一般放實的,這好是一個,

筆與杯子,早上災杯滾水,冲一些普洱帝間喝事收藏,作為這一旅程的民族,也不是每一家的,日本総然是愛喝茶的民族,也不是每一家的,日本総然是愛喝茶的民族,也不是每一家工作,也不習慣。外國的酒店房間是不備開水多得很。在外國,喝的是自來水,香港人縱是不懂的人也不可以。外國的酒店房間是不備開水多得很。在外國,喝的是自來水,香港人縱是不懂的人也不是有一家的人物。

中

與

拉忘记此人,另樣的是一個謎,據出

于手段出展關 

而港督則却呼籲市民對此一法 一樣,現在的終審權在英倫, 一樣,現在的終審權在選一次 一樣,現在的終審權行了處議制 是主自由的潛府受到一向標誌符 一樣,更有一個所不宜過份草率 一樣,現在的發展是在這一次 一樣,現在的終審權在這一次 一樣,現在的終審權在這一次 一樣,現在的終審權在這一次

核被數并 修理水泵 濟理深井 瑞生隆五金行5-279626-6

一意製造廠

驗

太子森

决定權乃在於持有女皇書,則將來進一項特權

館K 940541洽 傳呼K 615211呼 8711業洽

晒器東型類百

還有甚麼比自然界

· 週到這種情况叫做「觸雷」。這也怪我們太不識性 · 人家日忙夜忙,好不容易兩口子靜靜地享受一下「

爲什麼不在辦公時間談呢?要聚舊嗎,只好留待一年

包通渠厠

像原始





唐F模元式八二二进行传传令 快查免全 提召费港 安即檢查 否到缺半

像似好爆均合請電 ⑤—462046得勝行 ③-7295643香港上 環荷李活道178、號

月月

日 聯安 ⑤ 44 42 2 1 日日公司 ⑤ 44 16 15 島社港島偵探社 <sup>整理</sup> 旺角通菜街2A— 3847655 電話錄音 限除攝影 商業臥底 失除侦查 身世背景 廠房保安 貨款支票

昌

裝漏執

華僑日

1161 1410
1162 1205 1414
1163 1206 1415 1555 1635
1165 1207 1416 1558 1646
1169 1209 1418 1563 1686
1170 1210 1420 1564 1695
角175 1214 1422 角 1565 1696
辨176 1216 1424分 1568
1178 1217 1425 處 1552
處 1182 1219 1427 信 1575
1184 1221 1428 1576
1185 1222 1428 1576
1185 1222 1428 1577
箱 1191 1226 1430號 1583
號 1193 1228 1432
號 1195 1230 1433
1197 1235 1445
1199 1237 1449
1200 1402 1469
1201 1403 1496
1202 1404 1498
1203 1405 023 265 042 266 081 303 101 318 105 391 106 108 109 112 236 237 244 248 253 256 257 258 259 260 263 401 402 403 404 405 406 407 408 409 462 464 468 470 471 474 478 480 483 485 489 490 493 494 501 958 962 963 964 967 968 974 976 979 983 984 988 989 990 992 993 994 998 999 998 999 999 中區辦事處信箱號碼 412 414 415 416 417 418 419 420 421 453 454 460

定,省了許多力和。 定,省了許多有人,有便宜 在避進一,得一便宜 沒有看到人。有云一百年 沒有看到人。有云一百年 沒有看到人。有云一百年 人家幾個階段培植了多少 人家幾個階段培植了多少 人家幾個階段培植了多少 人家幾個階段培植了多少

台。短·温·温·温烈

不替我們抹脚了一個成問題,但

疑,强把我的脚放進熱水桶去。我的天啊其時我們就襪早已脫了,看她蹲在面前,是方便,就是給該脚的,又或追樣足以祛那 ) 那幾廂,突然抽來一大桶熱水,酒樓 ,原來如此

說:「你們香港賺錢容易。」一克動克儉,胼手胝足也儲 因青雲 內班起一股英文熱,他們工作地方,極缺英文教師,當地辦英文維納皮蛋,如此們知識,以知加收人,地質工程師不是 與過去說法,知識份子應接受工度教育。他 與工作,但不負責調逐戶口,要他們自己申 被病人員麼告,便寫信去申請,有一特區某 更工作,但不負責過過一段時期派去教英文,現在 與工作,但不負責調逐戶口,要他們自己申 他夫婦倆是大學生工程師,也們閱證了特區和 放人,看來倒是重視他們的知識,他們雖然拿的是地 放人,看來倒是重視他們申請,同意他們到那 是利用人材。充滿了矛盾,而是收藏人才。不肯 是利用人材。充滿了矛盾,而是收藏人才。不肯 是利用人材。充滿了矛盾,而是收藏人才。不肯 是利用人材。充滿了矛盾,他們雖然拿的是地 放人,看來倒是重視他們的知識,但既然重 是利用人材。充滿了矛盾,他們與 是利用人材。充滿了矛盾,一個 是和用人材。 一段寫信去申請,有一特區某 是利用人材。 一段寫信去申請,有一特區某

專文 事改 基本要親組我想平論到 上海與昌洋服專家男女 上海與昌洋服專家男女 大海與昌洋服專家男女 大海與昌洋服專家男女

古玩字畫

大明行

港偵

宏類 大廣

家代理 德國等王BLUTHNER, A. HERRMANN: LEGNICA, KARL MULLER STEINER: 原裝進口 原價\$12,400特價\$7,590 歡迎分期,保用十年香港:軒尼詩道244—246號⑤742740 ⑤751065 德楠道西279號 ⑤468646 ⑤469580 九龍:亞皆老街120B ③7137968 ③7137662

海門一 重都\$ 230總統\$ 230 尚有日、韓、臺馬泰 台灣酒店代理

四83年運費雇計歷須年編年何台底庫 6138聯機估離裝經開競號信編石泳升 6188發被價島修驗鬥爭經譽水棉池降

港台 線四

0-287288

台北花蓮四天原價\$1,880 原價\$1,780 實收\$650 實收\$ 、天祥 、小人國 遊太魯閣

章國四天 <sup>聚\$2,700</sup> 本公司提供經濟豪華團

港國際 端敦道99-101號台 國際 海防大厦1203室

百貨遊韓台旣經濟又實際 代訂各國機票、酒店、毎日速運台証、韓台百貨、包收包賺、免按金

代辦各地簽證及廉價機票 廣州一 中國\$ 260花園\$ 230 上海一 上海國際華僑\$ 380 北京—北韓飯店\$ 280 北京—北韓飯店\$ 380 中國旅遊里 1490起 北京豪超 1890起 東京 第1890起 第1890 8180 8180 8180 81800 81800 8180

日、韓族遊: 北海道七天\$ 4690 地士尼六天\$ 3630 地士尼六天\$ 4390 本州八天\$ 4390 木本州八天\$ 4990 韓國縱橫遊\$ 2990 韓國四天\$ 2990

電話表:3-651749 電話表:3-634114 日:5-629921

絶不加價・絕不來取點士 3-341713-5-675102 3-643038-5-694935 澳元匯率稍跌

市開融金洲歐

低改價金

新元紐元互有上落

縮閃

### 港貨付飛機 空運入 總量達 對本港空運業商生意裨益有限。反映經由本港轉口貨物及歐美運來的機械、電腦零件及工業原反映經由本港轉口貨物及歐美運來的機械、電腦零件及工業原推在入口總量中,實已包括了二萬七千公噸的轉口貨,佔總 出 七萬七千 貨量增長

處淡態中

產

一大生意,雖然有些阻礙,但無大影响,即使照常營業,顧客亦家宴可數,營業費用股常開交, 是一大生意,雖然有些阻礙,但無大影响,即使照常營業,顧客亦家宴可數,營業費用股常開交, 但,率顧多停一日工《前廿三日星期例假工廠已經休息》。事實上,現在很多工廠生產率已經放慢 是,率顧多停一日工《前廿三日星期例假工廠已經休息》。事實上,現在很多工廠生產率已經放慢 是,率顧多停一日工《前廿三日星期例假工廠已經休息》。事實上,現在很多工廠生產率已經放慢 是一大亦不會影响交貨。如果像往年訂單多,生產旺,停一日工影响就較大。 一大生意,雖然有些阻礙,但無大影响,即使照常營業,顧客亦家宴可數,營業費用股常開交,提 是一大亦不會影响交貨。如果像往年訂單多,生產旺,停一日工影响就較大。 一大生意,雖然有些阻礙,但無大影响,即使照常營業,顧客亦家宴可數,營業費用股常開交,提 是一大亦不會影响交貨。如果像往年訂單多,生產旺,停一日工影响就較大。 一大生意,雖然有些阻礙,但無大影响,但發性、難貨及其他物品、亦延遲一天出倉。出入口商行做少 一下工下服影响。

**熨式別緻用作送禮具新** 

晶飾

物銷量漸

淡市食副·懸高訊風 穩平尚價售菜蔬 減銳則應供產海 升大會能可價菜內日

二・11三三五至二・二三五〇爲低。二・二四二五兌一美元收市・比上週五收市復元二・二四二五分・四六六一至〇・四六九〇美元收市・比上週五收市〇一四六六一至〇・四六九〇美元收市・比上週五收市〇一元11三三五至二・二三五〇爲低。

高高・巴黎美元由土 高高・巴黎美元由土 高高・巴黎美元由土 高高・巴黎美元由土 では、布魯塞爾美元 一四・二五・下鉄一巻 一四・二五・下鉄一巻 一四・下鉄一巻 一四・下鉄一巻 一四・下鉄一巻

《特訊》綜合次月廿四日外電報道:澳 及新加坡元匯率均報軟,組西備元匯率則微 及新加坡元匯率均報軟,組西備元匯率則微 及新加坡元匯率均報軟,組西備元匯率則微 外匯交易員稱:是日交投平淡,澳元匯 外匯交易員稱:是日交投平淡,澳元匯 外匯交易員稱:是日交投平淡,澳元匯 中地售活動。

〇、六六七 - 三五至〇、六六七 - 三五至〇、

,但在週四及週五會有若(結前例常市兒-預料本週日交投平淡,澳元匯價上

市休風颱因 業

倉 頓

大不响影日

聯會早已有决定

市匯京東 做 報 價

10年二四九州報高爲二四九

總額比去年減少

工商人物專訪

百貨業現勢

語

項用於返鄉旅遊之後,能夠在港留用的消費的軍,早在七〇年代末期港人享有七日有結婚的三分之一,也等於是港府接以接管整個海的三分之一,也等於是港府接以接管整個海路。 與湖即已從未間斷,返鄉之外,北上大陸各額與則已從未間斷,返鄉之外,北上大陸各額與雖低估,每有大陸之行的港客,在對於於中國大陸實行開放政策之後,港人返鄉鄉國史工手,但以這樣保守的估計,港份軍動與還與工手,但以這樣保守的估計,港份軍動與還與工手,但以這樣保守的估計,港份軍動與還與工手,但以這樣保守的估計,港份軍動與國際工具。

國際金融股市行情 (金融時報指數FTSE100)

公噸

收市指数 十 36.31 (12675.93)

業戲院生意旺

售價較去年跌四成

**芝工業生產放慢影** 

呈現

供過於求

市道轉

無損市民消費力

間慢

心現時租出率達百份九 臂型之高德湖計師行合 唱中心租務事宜及物業 角咀中心」 

五四皇宝〇七九七〇八元四七三古四三三四四八九五三四九五〇〇 大気型

足不前

**鸠,餘數在八六年支付總支付是五億一千五百度是一億九千萬,今年** 

相應 降 甚

普遍 彈

紐西蘭股市

大都

華 華

海 陸

体特

亞︰聯

港 郵

安 快

日

JINJIANG

TAI CHUN

MALAN

JUPITER

HAI MING

PRELUDE

HUA YING

渣萃菜利 NL.LOIRE

七月四日開行

漢堡、鹿特丹、安特衛普、倫敦、利物浦、HULL 直航: Hamburg, Rotterdam, Antwerp, Liverpool, London Accepting Cargo For: Copenhagen, Oslo, Stockholm, Gothenburg, Leixoes, Lisbon, Aarhus, (Via Hamburg) Reykjavik Dublin, Melilla, Ceuta, Via Rotterdam, Le Havre Via Antwerp

Fcl Available For Hamburg, Rotterdam, Antwerp. TRANS OCEAN SHIPPING LTD. 14th Floor, Euro Trade Centre. 歐陸貿易中心14樓 Tel: 5-216461 香港千諾道中13-14號 (6 Lines) 收貨站: 迅發貨倉 油塘K-7179988 高輝道24號 TEL: K-7271888 澳門代理 星華船務公司 電話:77436

地址:巴索打爾古街95號

歐洲入口船期 INWARD SAINT .GERASIMOS 七月十二日開行

0-4971084

路自船但定

的來而·很關 一港入災多係

統一期因在

香港⇄上海全貨箱班輪

<i>j</i> .				42/		
	WAH KIU YAT	PO Ti	日標	•	二期星	日五廿月
	**************************************	#*******	k k k	十務公安 月本 一日 一日 一日 一日 一日 一日 一日 一日 一日 一日 一日 一日 一日	十日縣	年各位 旅遊
		米米米米米米米米 往何處)(日期)(	K-	起公鼓其報 追	月航空	京 拿 新 主 新 五 新 五 新 五 新 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五 五
	海 室監實石NEP.SAPPHIRE	选 加州紐約 廿五	港恒新興	統 年明空航日	推 全 集 國 展 馬 國	地域 的
		西北太平洋     廿五       南美     廿五       美國西岸     廿五	天 祥 湘 櫛	來日都等的	十 一 河及 的 東本 的 東本 的	建美森斯斯
	皂后路橋QUEEN'S WAY BRIDGE 美國太陽神AM.APOLLO	美國西岸 廿六	川、崎 美 倫 和	於大而服 於公 於 於 於 於 於 於 於 於 於 於 於 於 於	超風腦	是 日 最
	交 资 NATIONAL DIGNITY 長 環 EVER LINKING		海農	務位 客 向 <b>全</b> 要逐 加 來	等內部是	推八千 廣三二 底年·自 <b>運的</b> 括 遊外 萬
	温資隆總統PRES.VANBUREN 加	州西北太平洋廿七 西北太平洋 廿七	總 統 準 郷 川 崎	明報方不	客 加	多計 一 活來 新
	美國丸 AMERICAN MARU 解放者 SL. LIBERATOR	美國加拿大 廿七 西北太平洋 廿八 加州 廿八	大海隆特	路·基於許 在後發表上 在後發表上	立下医器器	是 要質的 展達。 除理計 去運劃 香百
	湖 星 LAKES STAR 長 輝 EVER GOLDEN	美國西岸 廿八 紐約 廿九	大 榮 養 輪	許 上渡 龙X 多 述得	全・ 1 馬因 2 馬因 2 焼 位間 提乗 割 到 3	語     巴河。       港     港       上     港       上     港       上     上       上
	長 輝 EVER GOLDEN	加州紐約 廿九 紐約 廿九	馬士基利 達	則五目分 二視上 五千前之 超十平層 千大至三等二機設	技 。公供客 。二次 之日 司更要 〇〇 七航 决佳求 〇〇	可 河 說 字人的 的 方 次 一
	山新丸 YAMASHIN MARU	四北太平洋 三十 四州 三十	利洲名	大日 阪至 位不 大等 千圓 惡四 收等 小客	短飛 説 ,航 時代	, 政     。目       別府     始香       打     加所       預     預
	盛利馬士基CECILIE MAERSK 西爱 資丸 ELBE MARU 海皇明珠 NEP-PEARL	西北太平洋 三十 加州紐約 三十			珍國 等 述能 逼力	技 速提 削的
	明 基 MING STAR	浴杉磯紐約三十 経 LE地中海 廿五	華海		貨運代理:	ans Interna
,	唐 河 TANG HE 泰晤士丸 THAMES MARU	英國歐洲 廿五 欧洲 廿五	大三		輝騰有阪	
	長 進 EVER ONWARD 長 園 EVER GARDEN	地中海 廿六 欧洲 廿六	利達		香港中環康樂大厦3	
	艾奥根遜 KHUD HOGANSON 克 俗 斯 CHARLES CRUZ 明 能 MING ENERGY	歐洲 廿六 地中海 廿七 歐洲 廿七	海柏		天津市海運公司 Tientsin Marin	s Shipping Co.
	拉柏克斯 LA PAIX 基實納軍 GEN.FR KLEEBERG 勇敢精神 BRAVE SPIRIT	地中海 廿七 欧洲 廿七 地中海 廿八	天祥大三	兼收北京、		天津(新港)
	斯爾迪亞 SELANDIA YU TING 東方首廷 ORT.CHIEF	欧洲 廿九 廿九 欧洲 三十	4	給名 (全質箱航程)	收嚴 截	
	延河 YINHE 雅打馬士基ARTHUR MAERSK 劍 橋 CAMBRIDGE	英國歐洲 三十 歐洲 三十 泛馬加土達 一日	馬士基	SKY HOVER(天	27 V36 即日 27	76 29-30/6 TIAN
	出口灣 ESP.BAY	<b>紀</b> 紅西湖 廿五 R澳洲 廿五			・ 大翼櫃碼頭 (Modern Te -280723	G
	太平洋貨權PACIFIC CONTAINES 東方專家 ORT EXPERT 澳大利亞 AUSTRALIA	澳洲 廿六 菲明圖 廿七	日郵		環亞股份有限/ Asian Develop	`E] ment Co., Ltd.
	111111111111111111111111111111111111111	菲明圖 士九 新西蘭 士九	日郵太古		A CONTRACT OF STATE O	二上海散装的
	小石口 XIAO SHI KOU		新興違運	M名 XIANG JIANG(		
	歌利亞夫斯基IVAN KOTLYAREV 澳洲企業 AUST-ENTERPRISE	/SKIY澳洲 二日 澳洲 四日 東純		收貨站:青衣富.	大集選 電話:0-497	7073 & 0-4971
	納 華 沙 NAWABSHAH 科倫地 迪漢武夫 NIKOLAY TIKHONOV 利來利文 NL CLEMENT	皮喀拉掛杜拜達曼廿	華 林	THE COMPANY OF THE PROPERTY OF	中國對外貿易。 Chine National	<b>基础公司</b> Foreign Trade Tra
,	阿蒂拉 LANKA ATHULA 百连超沙 BARBAROSSA	科倫坡 廿五 遮打 廿六 速打 廿六	東亞大三	兼收北京、		天津(新港) 及其他華北城市
	長 進 EVER ONWARD 会 曼 谷 GOLDEN BANGKOK 瑪 利 堡 MARIBOR 温實隆糖統PRES-VAN BUREN		<b>嘉</b> 聯 海運	船名 PRELUDE V-7	收貨 影	質 到/離港 船名
	拉柏克斯 LA PAIX 基資將軍 GEN.FR KLEEBERG	紅海 廿七	日郵	收實站: 菱涌現代	代貨糖碼頭 (Modern Te	erminals Limited) 在話:C
	東方通商 ORT EXPORTER 為 花 閉 MAJAPAHIT	阿拉伯海 廿八科倫坡紅海 三十	港 郵 太 平	SIVIDIBANS		Foreign Trade Tra
	加賀丸 KAGA MARU 羅麥士 KHUD ROMAS LANKA AJITHA	進打 —日 科倫坡 —日	華 林 亞			州市及廣東行
٠	亞拔馬士基ALBERT MAERSK 新星解体 ZIM MELBOURNE 東南亞	阿拉伯灣 二日 依力 二日	4	蛇口、梧州	、太平、花縣、從	山、南海、惠州、高化、西樵、中山、
	新 安 順 NEW ANGELITA 雅 高 士 ASIAN ARGOSY 伊利芘伯馬士基ELISABETH MAE	印尼 廿五 新加坡巴生 廿五	大源	大木/母、J复厂	、泉州、福州、湛	: ALo
	飛航雅士 CLIPPER ACE 橡 山 MOUNT OAK	馬尼拉 廿五 折加坡巴生底能廿五 汶萊古晉沙巴廿六	中央	~~~		
	是 進 EVER ONWARD	新加坡 廿六 新加坡 廿六 新加坡巴生庇能廿六	海聯	127	Japan	line
	利來利文 NL-CLEMENT 長 園 EVER GARDEN	新加坡 廿六	山 下 利 達	NON-C	西岸货櫃 ONFERENCE, INDE	PENDENT
	高 東 GOTONG ROYONG	馬尼拉 廿六 新加坡巴生 廿六	海豐		TO: LOS ANGELES MLB ALSO ACCEP minals Ltd. TelN Godown, Tel: 3-71	TABLE ) NT-0226211
	錦 江 KEUMGANG GLORY 海皇瑪瑙 NEP-AGATE 中 利 CHUNGLIE	馬尼拉 廿六 新加坡曼谷 廿六	港恒神利	24 Ko Fai I	Road。Yau Tong,I	Cowloon. Y   CFS   CY   Eta/d 9   28/6   29/6   30/6
	蘇 班 亞 SUPANYA 金 湖 GOLDEN LAKE 新華八號 XIN HUA 8	新加坡曼谷 廿六 新加坡巴生 廿七 曼谷 廿八	大源	ZEELANDIA SHIN KASHU M	太利亞   200 ARU 新加州丸   214	4   5/7   6/7   7/7 3   12/7   13/7   14/7 8   19/7   20/7   21/7
	羅拉思士基LAURA MAERSK	新加坡巴生 廿八 印尼 廿九 新加坡巴生 廿九	金原山下	SEISHU MARU	来州丸(236 YORK, BOSTON, NORFOLK, SAVA	7   26/7   27/7   28/7   PHILADEPHIA
		是谷 廿九 廿九 廿九 七九 七九	五洋	PACIFIC NORTH	Member) WEST: VANCOUV PORTLANI	ER. SEATTLE.
	台灣·日本 新海華 NEW HAI HUA	• <b>釜山耧</b>	4	YAMASHIN MA		OY   Eta/d   Closing 29   30/6   29/6
	1 11 4 1 7 4 4		水 裕 招商局	SHIN KASHU MAR	ARU 新加州丸 12. 太平洋飛箭 12.	143   14/7   13/7 238   21/7   20/7
	度水運十七XIA SHUI YUN 17 連 江 LIAN JIANG 金 準 KING HWA	山東 廿五 <b>厦門</b> 廿六 <b>高雄</b> 廿六	招商局 東源	CARIBBEA	N SEA	
	阿南一號 DONAM 1 皇 星 ROYAL STAR 前 進 ASIAN PROGRESS	釜山     廿六       釜山     廿六       台灣日本     廿六	新興	I A GUAIRA	ARUBA. PORT OF	50-
	南 進 HP NAMJIN 中 發 SHNOFA 錦 春 CHIN CHUN	釜山     廿六       日本     廿七       日本     廿七	快航	(FCL)CO	NTAINER AVAILAB TO INDUCEMENT. 寺間:七月十日(	LE FOR ALL PORTS
	天 翔 SKY HOVER 紹 江 JINJIANG	****		CENTRAL	SOUTH AM	ERICA



### Japan Line

	C : NEW YO					
BEISHU	MARU .	米州丸	1 2367 1	26/7	27/7	28/7
PACIFIC	ARROW	大华洋飛箭	1 2238 1	19/7	20/7	21/7
SUINIKA	SHU MARU	经加州和	1 2143 1	1277 1	13/71	14/7
ZEELAN	DIA ·	太利亞	1 2004 1	5/7	6/7-1	717

船 2					1 Closin
YAMASHIN MARU	山新	丸	1929	30/6	1 29/6
ZEELANDIA	太利	語	2004 1	7/7	6/7
SHIN KASHU MARU	新加	州丸	1 2143	14/7	1 13/7
PACIFIC ARROW	太中洋	飛箭	1 2238	21/7	1 20/7
BEISHU MAR	、米州	丸	2367 L	28/7	27/7
CARIBREAN S	SEA	,		J 4	

貨倉截貨時間:七月十日(下午五時) CENTRAL SOUTH AMERICA

遊航: ACAPULCO, MANZANILLO, PUERTO QUETZAL, ACAJUTLA. PUERTO CALDERA, (SAN LORENZO) (CRISTOBAL)(PANAMA, COLON VIA CRISTOBAL)

乘收货箱(FCL)CONTAINER AVAILABLE FOR ALL PORTS SUBJECT TO INDUCEMENT.

貨倉裁貨時間:七月十四日(下午五時)

TRANS-OCEAN SHIPPING LTD. 14th Floor, Euro Trade Centre 歐陸貿易中心 14 樓 Tel: 5-216461 (6 Lines) 香港干諾道中13-14號 收貨站: 迅發貨倉 油塘地段 TEL: K-7271888

上海市錦江航連有限公司

SHANGHAI JING "JIANG SHIPPING"

船名	收貨	鼓貨	到/雞港
通 洋 MILD OCEAN V-1	26/6	2/7	4-5/7
通 洋 MILD OCEAN V. 2	9/7	15/7	17-18/7

收貨站: 青衣富大集運 電話: 0-4972411

**現東星辺** 統航美 HHHH 

四九三二話話

印南全比 度非日航

HHHH

11四三二一

海型藍寶石NEP.SAPPHIRE . 終 GLORIA PEAK ZIM MONTREAL 新大海 BARBAROSSA LATANGAN -NEP. AGATE CLIPPER ACE

SUPANYA **VANGUARD** 東 源 森那美 MURASKI MARU 1 RAGNA BAKKE LONG TESAK 金中

伊利沙伯馬士基ELISABETH MAERSK日本 阿比赞 CR.ABIDJAN 大成功五號SUCCESS 5 ASIAN PROGRESS KEUMGANG GLORY 釜山基隆 TIKHON KISELEV 歐洲 TARPON SANTIAGO 美國 SPECO TRUST YANAN WU HAO 新馬尼拉二號ZIM MANILA 2 GEMINI STAR MARINE CONTAINER 高雄

亞迪達酸士ADABELLE LYKES SIBUYAN CAREER EVER ONWARD 温**变**隆糖統PRES. VANBUREN 渣率哥倫布NL.COLOMBO AMERICA MARU WESER EXPRESS CITY OF EDINBURGH歐洲 東方迅航SCANDUTCH ORIENT 基隆 美國太陽神AM.APOLLO EVER LINKING

EVER GARDEN, NATIONAL DIGNITY 美國神戶 GEN FR KLEEBERG KHUD-IOGANSON KUO LIE SKY HOVER CHENGTU

PRELUDE SL.LIBERATOR ORIENTE REINA HAPPY STAR CHIN CHUN 美國基隆 ORT. EXPORTER 東方事業家ORT.EXECUTIVE 廿七 MARIBOR 廿七 利 達 UNI FORTUNE 新加坡

**GOLDEN VALLEY** 廿七 日本 廿七 拉派克斯 LA PAIX NL.MARSEILLES DELAWARE GLORY 台灣 廿七 GOLDEN LAKE MING ENERGY 世七 HAI XING 渣率名古屋NL. NAGOYA 廿八. F.E.BRIDGE TAI LAI R-R-RATNA THAI AMBER DONAM 8

廿八 港 郵 廿八 港 與 . 廿八 举 夏 SHU YU QUAN 歌仙奥士基J.C KORZENIOWSKI 歐洲 廿八 天 祥 羅拉馬士基LAURA MAERSK 斯爾地亞 SELANDIA NL.KATWIJK SCANDUTCH ASIA KWANG CHOW BRAVE SPIRIT TA TUNG 2

SANNO MARU 山王丸 SOMERS BAY 索非亞 SILVIA SOFIA 華盛頓總統PRES.WASHINGTON 美國 EVER GOLDEN 多奥蒂士 TOXOTIS 娜斯馬士基LARS MAERSK 新加坡 東方首長 ORT. CHIEF NEP CRYSTAL 廿九 怡 和 海王水晶 大正丸 TAISHO MARU 美國肯塔基AM. KENTUCKY 廿九 美 輪 ELBE MARU 廿九 MARIS OTTER TUNG PING 2

馬士基天保MAERSK TEMPO

東發 HP DONGNAM PICAPORTE FUKUZAKI MARU THANA BHUM. 逢 初 汝菜、加拿大、馬來西亞半島、印尼 下午三時 下午二時

馬尼拉

拿利率島、烏干達、坦桑尼亞、智利 英三鼻給、扎伊爾、卡塔爾、約旦、沙勝 拉伯聯合國長國、叙利亞、埃塞俄比亞 伊朗、黎巴嫩、愛爾蘭共和國、葡萄牙、 西班牙、挪威、瑞士、瑞典、荷蘭、比利 時、法國、尼日利亞、巴西、西德、阿根 廷、委內瑞拉、贊比亞、沙巴、斯里蘭卡

· 芬蘭 、 意大利 、 丹麥 、 利比亞 、 奥地利 、希臘、沙地阿拉伯、也門阿拉伯共和、 巴林、科威特、埃及、日本、奥地利、西 凑洲、斐涛、紐西蘭、孟加拉、尼泊爾、 越南、牙贯加、哥斯達黎加、厄瓜多爾

**圭阿那、干里達、西屬北非、摩洛哥、堅** 

下午大時 南韓、美國、墨西哥、加拿大、寮國、 荷屬安的列斯、蘇利南、琉球、夏威夷下午六時

下午四時

渣率哥倫布NL.COLOMBO

成 SIBUYAN CAREER 渣率名古屋NL.NAGOYA · 達 MARIS OTTER 雅打馬士基ARTHUR MAERSK

廿大 大

海口三亞

基隆並山

張家港

廿七 汎 洋 廿八 渣 革 安 快 三十 馬士基

廿大. 渣

廿七 金 鋼

廿七 永 裕

- 廿八 輝 胰

榮

招商局

港 與

明革

廿七 大

世七

廿七

廿八

TEL: K-7179988



郭日橋華

百福夏季大貢獻 全新東歐四國團14天 出發日期:8月15日

日本筑波博覽會五天團 7月19、26日 8月2、23日 日本本州八天(筑波)觀光團\$4390 機栗+酒店(博覽會期間)ま 3250 天天出發、回程可停留台北

**昼谷5√6天團** 香港德輔通中45湖水路银石大河17楼

大量精美行程表備索

韓國大觀遊(全程單人房) 4天(漢城·華克山莊)\$2890 編一·三·五·日 5天(漢城、江華島) \$3190 為-、☆ 5天(麼州、釜山)。 \$ 3390 達四

\*韓國分社獨家監禁。自悉甚年不易。乃全韓之其其

深圳灣遊樂場 珠海、中山 兩天遊 兩天遊 平日: 438 平日:385 假日: 498 假日: 415 蛇口、香蜜湖 澳門特惠套票 每位只收250 平日: 395

假日: 435 酒店十船費十接送 代訂國內及各地冒宿會標準是"簽66?

·西西斯·西特·185 产于95-4 李 等等数 人名英国贝尔克尔人

武夷山、廈門、集美、泉州九天\$1988 媽興島、潮州、潮陽、汕頭四天\$ 698 全程雙人冷氣房、空調思、頭等船。包括南普陀覊實。海鮮風味

凌霄岩、陽春四天 桂林直航酬賓

当心建态。 MeraTravel 九龍網門滿688號班角中心為《·明1308室 \*3,-916892 🐽

贊助靑年旅遊 歐洲、英國、美國、日本、法國 火車証及灰狗巴士証特價優待

靑年旅遊計劃攝影展覽 介紹蘇聯、歐洲、西藏、不丹、尼泊爾風光 日期:6月18-24日 地點:中環環球商場(地鐵樓上)

歡迎各界人仕參觀

5-211411 5-278111 3-7213381 3-305207 3-440222 0-4930211

多倫多 \$ 3850 倫 敦 \$ 2470 \$ 2470 \$ 2470 洛杉磯 \$ 2080. 巴 蒙 蒙 芝加哥 西雅圖 \$ 2500 \$ 2470 三藩市\$2059 和 約\$2880 \$ 2880 哥本哈根\$ 3350 分社:銅鑼濕松坂屋百貨公司樓上20字 尖沙咀彌教道23號瑞典大廈11字 旺角彌教道636號銀行中心17字 官地廣寧道 9號東亞銀行樓上8字 奎灣地鐵站南豐中心6字及聶均A72舖位

5-262188 5-222822 5-222300

**拿希爾頓大飯店超值享受** 

雙人房每位\$1800 單人房每位\$2450 ①豪華客房住宿送歡迎飲品及生薬 ②來回乘搭中華,國泰航機 ③免費台北市半天遊

特價住宿台北各大飯店士機票 **還亞、圓山、來來、老爺、國聯、華國** 一樂園、美琪、假期、奥林匹克、第一 高雄酒店:華園、明人、白金漢、漢皇

訂位查詢請與港澳各大 酒店訂房服務天天接受訂房 菲律賓

HK \$300 HK \$350 HK \$ 300 HK \$350 HK \$ 490 HK \$510 喜來登 HK\$550 新橋第一 HK\$400 HK \$430 新宿華盛頓HK\$380

歐美旅行團 四天 \$688

移民探親 天天出發 曼谷芭堤雅【韓國豪華團 七天\$2630 四天\$2700 全程單人房

台北機栗十酒店十接送\$1110天天出發 3 彌敦道六五五號胡社生行1412室

ア珠海石景山・中山温泉・長江美園 獨家夜遊石鼓、頭亨村、澳門。

足2日遊,早去晚返,食4餐,脆肉烷魚 全港最平1最親13日遊\$448 天天出發 澳門凱悅大酒店 HYATT REGENCY MACAU 製人的士高 \$60 製人桑拿浴 \$80 **建的香港特約代理** 製人健美中心 \$80

州化国酒工The Garden Hotel 半島集團經營、廣州最高級、共1146間豪華客 房,離火車站五分鐘。

(九龍旺角亞皆老街39號金山商業大厦17字

X 3-918787

代理各地機票·酒店·平通港九 特惠各國酒店二仟餘間直發住宿券 旅遊服務『應有盡有『絕不取巧』

蕭轟簽證權威葦舞台證65

山海 台北自由團四天\$1028 住宿觀光級飯店 天天出發

彌敦道582號信和中心1406A室 3~7703166

旺角開敦道744 號道亨銀行大廈土樓 近匯電戲院。

韓國 四天團 全程單人房

七天團 天天出發 特快穩健台証

(2)- 西北美加精華的 \$8495起 華航成馬曼谷姓 \$2270起 ●本: 捷底假期欧洲战 \$7990起 代T COSMOS,GLOBAL。 ● →

川五公区

K 302556 台北四天團\$1388 領行 曼谷五天團 \$ 1728 韓國四天團\$2498 韓台六天團\$ 2688 日本六天團\$ 2898 日台八天團\$2988 程家

旺角獨敦或582信和中心地庫新典B21

韓國專線權威 漢城四天豪華圖 | 機票+酒店三晚 \$2700 起(單人房) \$2300 起(單人房)

濟洲 島四天 團 | 康州釜山高級團 \$3150起(新行程) \$3200起(單人房) 代理韓國各級酒店特惠中華國泰大韓機栗

台北花蓮四天 台北四天遊 \$730 \$630

阿里山溪頭專線 七天環島遊\$1390

3-855718 3-7700200

包銷包購 四日三晚酒店一特價 九龍旺角彌敦道570號 基利商業大厦14樓1404室

韓國四天特惠團 \$2500 (機栗十3晩單人房十接送十伎生藝宴) 每日)加送美式早餐

代訂各地機票·酒店住房-特快台證

1800 2050 2050 1750 2850 1700 1230 2830 1130 3490

金門平價機票 3-319151 駐海運輸署樓上

北 \$ 840 三港市 \$2100 🔀 維 \$ 840. 恝 約 \$ 2850 期 溫哥華\$2800 宣 敦 \$ 2400 蘭 \$2450 競 荷 京 \$1420 阪 \$ 1420 雪 梨 \$ 3500 證 台\$1800 菲律賓\$ 810 訂 星架坡 \$ 1950 星架坡 \$ 1300 房

特快台證全套十次第150

3-323419

英航歐洲精華遊 \$ 9150 - 溴航溴籾精華遊 \$ 7290 韓日八天縱橫遊\$ 4490 日航夏威夷渡假\$3890 日本東京廸士尼\$3630 代訂各地機票·酒店·特快簽證

韓國漢城波假團 \$ 2700 星馬泰豪華團 \$ 4399 全台灣阿里山區 \$ 2450 泰國曼谷芭堤雅 \$ 2270 台灣四天豪華遊\$1770 菲律賓碧瑤豪華團\$1670 使设备美国教育636处银行中心1510学

TI /A FX 六八 金瀬樓3A室

台北特廉機票\$790

台灣百貨、包收包賺、免按金

麒麟、華麗大飯店\$110 暑假期間學生、社團特優

旅 遊 廣 場 3-320823 (4 18)

夏威夷 1800 三藩市 2000 1340 1830 洛杉機 2000 1360 馬尼拉 750 溫哥華 2850 多倫多 3550 **基加坡** 1930 偷 敦 2400 1930 . 2400

- 肚角通菜街1 A-1 J展達商業大厦704室

中山溫泉長江樂園

質量保證·特價酬賓 辦理國內外簽證。代訂世界各地酒店及機票

計失沙阻全巴利道25號長利商業大厦三樓

**注**中環李寶椿大厦805室 華麗假期天天出發 機票十3晚單人房十送3早餐十接機)每位\$1150 機票十3晚雙入房十送6早餐十接機)每位\$1020

全程住宿台北觀光級華麗大飯店

台灣百貨包賺·包收包退

學非加段期

宿務市(CEBU) 馬尼拉二天图\$2090 來回乘搭菲航廣體內陸客機

逗留宿辖市二晚三天 住宿馬尼拉最豪蓬之半島大酒店 逐二、日出發

非航機票十馬尼拉花園酒店住宿 四日三晚 HK \$ 1800 天天出發

請向各大旅行社或菲律賓航空公司簽詢

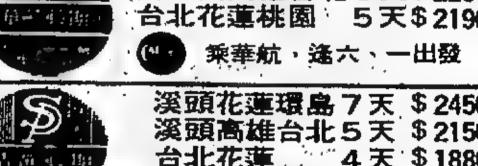
|熱線電話:5-263011

3-306331 4

四天\$1780 天天出發 兩人住宿一房。若單人住宿卷另加\$600

3 機構…酒店接機或送機一程單價 8 延期住宿, 叙晚 \$500; 草雙人房間價

阿里山花蓮環島8天\$2690 阿里山高雄台北6天\$2290 台北花蓮桃園 5天\$2190



溪頭高雄台北5天 \$2150 台北花蓮 4 天 \$1880 全台北六編村 4 天 \$ 1780 天天出發 医 秦 乘 乘航,释航,泰航,馬航 只要就把常用车分摊就的STATE中,每个按中部旅游上的存在中的大 "只确在由中的整理局"的最后的最初的新好情感就再到4的像像"哪个"

3-320823(4線)

漢城•慶州•釜山•濟州島 4天 \$2350 4天 \$2680 4天 \$2950 5天 \$2980

聚國 5天\$1700 酒店十早餐\$200起 日本 5天 \$3190 筑波博覽會 · 全程單人房, 送伎生宴 \$3140 • 天天出發

旺角通菜街IA-IJ威達而業大同 

王聚琴的父親在長洲開後,曾有一個時期租一人是非常要

和張玉英都瞪大眼睛。開了那盆茶菜,李少公

吃癖

「你們還在吃賣

怒

譚秀牧

機大後,王愛琴從長洲到腦中,所以她們也率行案食。

大米適量一齊

**数成粥**。

的飲品),還買了玲和張玉英才囘家

· 預備弄晚膳。她們料 英女牌啤酒(莎麗最愛

可個

的愛袋手

等,用來把你精心傑作觀托得美勢,用來把你精心傑作觀托得美妙與做的扭扣、布章、布條、觀條如果你喜歡亦可以配打。

一盒京都燒乳鸽,王愛琴竟携來了

《親加料泡製的。她首先米,除了冬菇扒雙蔬之外

**揭開那盒乳鸽** 

,如果你有這樣的興趣?今番款,甚至顏色配搭都是隨心所的手提袋嗎?大小尺碼,各種的手提袋嗎?大小尺碼,各種

衆生平等

道個博変,

猫出的香味

的方式・更刻意學

督 在

固然模仿・

就是莎蘭的講話語氣和微笑

,我佩服你們的慈志;如是什麽?」她一言點醒了

\$\\\ \alpha \text{\tex{

· 只是額頭上的留海才, 以近孔膜的英膊。電視 於歷作的專題訪問: 以近孔膜的女神。電視 於視紅星莎羅,視她爲

- 吃蛮稅善

似善,我非常讃成。(2) 据播婚頭說:「阿考

·「傻女·如果與佛有綠个起·你自己享受啦!」 今視爲叛徒担次。李少玲

的手藝如何了,國中掛腦的幾款的手藝如何了,國中掛腦的幾子,那得看你經從日本運來本港發也,它能否也一樣有得提供的尼龍棉布,已也一樣有得提供的尼龍棉布,已是一樣有得提供的尼龍棉布,已是一樣有得提供的尼龍棉布,已

· 手袋 · 這不等於稅 以 · 但是 · 你們沒有

是應該有師傅是應該有師傅上便批會,能無師自

E

爲君解結信箱薬玲女士主持

教小孩子栽花

綾树

知道妳對音樂很有修養,妳懂

到姚莉的談話聲音。

相片,妳外型,

· 是可以無師自通的。 妳必然是美艷動人-拉拍道張相時,是沒有

情網

集

) 挂台的「時代金曲」的 推台的「時代金曲」的 中,並曾聰到問題的哲

,有办情有動作,以配合歌詞的含意。例如:站在殿大觀衆跟前,能不怯助,之外,當然也有條件。

影块。

要做歌星要有條件

間酒樓兩次易手

前者清盤後者

誘

又有護肝作用,慢性肝炎患者宜常食。但肥,病後體虛,營養不良、貧血、血小板減少,病後體虛,營養不良、貧血、血小板減少一、紅斑蜗:紅粥二両去核,大米適量一齊下用。用准山粉可复成甜准山粥。

12把人及婺旗较重者,即4少、過敏性紫殿等當。15下當實成鄉。可治脾四

**食幣的腹痛泄瀉,有腹血**一両,大米適鼠同**麦**成粥

,腹脹拒按者,則不晚進食,有健脾益氣

。如在粥成後調加豆豉、葱入枸杞菜。它有清肝明目的人枸杞菜。

**忽集末少許,可治虚勞低的作用,可治肝熱,眼睛来半斤,构淨大米適量,** 

所称倒置中國珍貨文物獲利累累,於是維利與了避暑別墅。為廣示他的聚富,沒有學問往參觀,正巧福開來也在遺夥來實地留在「怪樓」之稱。一九三六年北寧鐵全,這座別墅建得玄奇奧妙,出入神秘,外建了避暑别墅。為廣示他的聚富,又為此留在「怪樓」之稱。一九三六年北寧鐵金,這座別墅建得玄奇奧妙,出入神秘,與建了避暑别墅。為廣示他的聚富,又為明森倒貨中國珍貨文物獲利累累,於是縱則森倒貨中國珍貨文物獲利累累,於是縱則在資源

,莫衷一是。人類生命的來歷,仍然衆說紛紜的物體,但進單一細胞配不知胞單一細胞單一細胞單一細胞數是一個的數量,是發現了一個的數量,是發現了一個的數量,是發現 

程案了上于種有效有藥粥方劑, 與物與谷物的雙重作用,既有營 藥物與谷物的雙重作用,既有營 藥物與谷物的雙重作用,既有營 藥粥在中國的使用已有二千 藥粥在中國的使用已有二千 藥粥在中國的使用已有二千

生命起源與神話 懷冰 藥粥食治兩的

相宜

接的作

「開湯沐浴」乃辟

上,整個人舒畅上,整個人舒畅上,整個人舒畅 上,整個人舒畅 上,整個人舒畅

四個字

來,風流的文人思

横。 「腐香沐浴」 大野利。男人・目 が地從浴室走出車 が地從浴室走出車 が地で浴室走出車 が地で浴室を出車 が地で浴室を出車 が地で浴室を出車 がいる。

談不所無

他也不願嗎

俗的習俗。
古代在端午節有蘭湯沐

·近數

**蘭香淋浴** 

天都闡香沐浴。

福和樓怪的河戴北

舊感京 政育機關埋伏, 東面模梯盤旋, 東面模梯盤旋, 和能出入自如。 大即使走進去也出 人即使走進去也出

士多全頂

告

者下午1時至5時請電:

商場旺舗·鋁框橱窗 面積由105-311呎

#\$91,000起

單 逸 E 補 土瓜山道區裕大厦閩大宮舖 原始公各行業工場 ⑤4504620369347李洽 ○一854122治 萬售18萬機供有总譜電 千五呎營業中有牌頂人

樓

原道唐樓950

400呎19萬八 原2450呎南原 任大局新村新裝修向南 原2450呎南原

推廣等49 明治 1380 明 1380 明

一种 不交吉樓 出價高成交快 無須睇樓專業估價 金豐地產K856007 不交吉樓出價高成交快

灣龍見港樓 景灣中層 望全海景 1 4 8 6 呎

中區銀行大厦寫字樓招租

到中瓊砵甸乍街2號A 香港華人銀行大廈地下華僑

日報中區分處或電片231637區先生治・

(系統管理完善中區地王之地王租從廉有意談

字樓報 寫

食堂頂售

梁·厥出售》 京兴廠有拉紅士縣處 京兴廠有拉紅士縣處 京兴廠有拉紅士縣處 八條但常圖2048936

15萬餘腦

第3A租務處接合。 第3A租務處接合。 第3A租務處接合。

租賃港 價購 建放交快無須睇樓 医整體 歡迎垂詢 5212167 快富地產經濟學: 海縣澳中51號70 脚齊有意電子915762治學出售科子

唐世樓出租深水 所衛大川邊式製造單位 有一樓出租來水

銀行大厦樓下

香港房屋

告天台位

旺舖租售

廠葵 房涌

電話・5-490882 電話・5-231637 電話・3-840749 電話・3-687682 電話・5-747766 電話・5-747766 電話・5-747766 電話・3-7509561 電話・3-7137195 電話・3-912729 電話・3-912729 電話・3-912729 電話・3-912729 電話・3-892023 電話・3-892023 電話・0-4990726

區廣告服務處 

惠利本報 分類廣告 請撥電話

住偶美綠 鄉道中272 與菜商菜 介紹男才女貌皆盤15到 中心2308室5-8150788 

建築機械平沽 D 5 大膠轆不斗保其零R C 200, 45, 125A 蟲都沙石川島04鷄頭 10尺大連車床搖臂鎖59吋大鋼通風機,發電機、運油車、水車、大吊車、汗機、生財用具。 記載 10尺大連車床搖臂鎖59吋大鋼通風 饺、 努思茨 美国 (前紫森)地址:錦田林錦公路近51號巴士總站龍華酒樓對面 (前紫森)

工作枱架衣架各類坑桶衣箱像似網抬生財工具等等大平沽 地址:青山道576號(製衣工業中心8字被AB座沿)(前碧資

大陸企頭羅床6點3至25噸沖床單頭橫羅4尺至5尺車床西 湖鐵瑞典磨刀機自動車床企頭運鋸搖頭啤15匹電子士點爐業 工企頭羅鈒索機擢邊機火石機手啤3匹至15匹風泵本港壹千 扇吊扇五金工具平沽新界葵涌梨木道61號地出(興華行洽) A

本

民等体段四天・日外和在農野清明節は大時早於耶蘇陣生工士・寮人奉行鴻暦。

牽到場中接受觀衆鳴彩歡呼

中元;其他寺院均有舉行。政府並舉辦處大之 中元;其他寺院均有舉行。政府並舉辦處大之 經及之服福及口福。慶與最後一晚,根據傳統 在新秀寺舉行,由各僧侶及信徒在佛壇四周, 發表演,以及擺設各種各式之露天食品檔,大 在新秀寺舉行,由各僧侶及信徒在佛壇四周, 整展覽會,各友邦國家亦有參加陳列其產品。 整展雙會,以及擺設各種各式之露天食品檔,大 經獨數千枝,以結束其憂兄為

那天,多加門上伐当也。 怀察)负责料理。 那天,多加門上伐当或紀念日時墨行的。至於有關門生的事項,全工校改善提校北面兩個較偏僻的村莊(DJEMBER)和巴那得干村工校改善提校北面兩個較偏僻的村莊(DJEMBER)和巴那得干村工厂之里生;而後者却是以牛門生。

0

擇

老撾(寮國)的節日

被求班洛派之O時 收並班洛派之O市 企業子和進入A他

點解選羅稱為一

是

成的隐他放在地段 即間內,整個國家 所工與英雄的後裔 以而水久的住所時 以而水久的住所時 以而水久的住所時 以而水久的住所時

旺角酒啰楞上

以は簡単50字 駐角銀日 0季 303233 5 213223

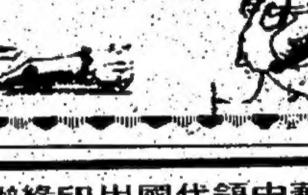
暑期有大量機位往美加・歐澳

人的神

### 便

韓國、台灣訂房中心





專辦綠印出國代領中華民國護照

雙程來港澳探親者往外國 可撤消入港担保往外國入籍領護照返港或往美 加湊歐洲南美洲韓日台星馬泰菲印尼綠印可辦 怡達旅行社10年老字號54375975432945

香港《中環》德輔道中185季資格大廈406室。

三名神甫 GUEL SARMI

使能攻入中國。 一五七三年西班牙軍人D一EGO E 中國的企圖、當時的西班牙軍人D一EGO E 中國的企圖、當時的西班牙軍人D一EGO E 中國的企圖、當時的西班牙軍人D一EGO E 一五七三年西班牙軍人對中國的貿力頗爲輕視 學兩艘戰艦,八十名士兵,充足均是一個 是有 使能攻入中國。

拉被的了中心的

中國的實力是領土國政府追擊的影響。也增加了開政府追擊的

台灣百貨 ★四天三晚單人房 1230 來回機票包接送。天天出發 ★特快台証十天出証\$200

韓國機票酒店四天\$ 2450

旺角彌敦道655號胡吐生行8UI室

一件 171 **队** 加入 11年

3-958807 - 3-958547

威達皇二十十4年27 香港中環德輔道247號德祐大厦904室

五天S 31 50 《六天S 3550》

★整天為緬土尼寧園产無謝 2.C.

天天出發

★ 國大 馬島 (乳皮科) 对唐賢 函

★東747宮機早梅入嶋母声

★行程思常。· 夏人領際

韓國4天豪華團2580 全程單人房十豪華伎生宴十專人領隊 回程可停台北·天天出發 韓台機票十3晩單人房2280 台北機票十3晚酒店十接或送990 韓台機票1830台北800天天出發 台証55(全套130)韓証95泰証95 精配韓台合法百貨免購貨免按金利潤最高

康樂旅遊公司 CONNAUGHT TRAVEL LTD. 歐洲關 Cosmos Contiki +Global Tours 香港中環干路道中62號中央商業大厦 4 A 5 -441531 5-443243 5-443065 5-443056

專未被批准之各類證 5 - 8153428

專業代申辦世界各國各類簽証 美加澳・紐法瑞・中南美 台灣出入境證・中華民國護照 國內親友海外旅遊創業移民 入境許可証・合法居留証

憑本署歷史經驗對各國移民法之了解 豐富之經驗意見,使你得致幫助與益達 美國DR:HILL(中國香港)專務署

康富旅運3-910319-0

代訂香港至中國各地直航機甕、車船票 廣州至各地機票車票

代訂:北京北緯飯店直接出房單穩捷妥當 主辦中國各地旅遊團,華僑簽證 總公司:佐敦道吳淞街 150 號寶靈商業中心二樓S 2室 分公司:旺角洗衣街72號得寶商場28號|假日照常辦公

華僑日報讀者

七海旅行團 台灣旅遊・日本旅遊 服務中心 韓國旅遊・泰國旅遊(代理各地特廉機栗 直接發售歡迎垂詢 星馬旅遊・非島旅遊

**☎**:5-413083 歡迎社團工廠委託安排行程 香港華僑商業大厦1802室 電話:5-41308[

有限公司 "我享任"主击数别遗离皇中的大部中专时 生态等系统模型系统特权的特殊系统 建工20% "朱沙里理教育23周瑞典人员11至 EE 角) 图象 近636時 银石中5047字 "官姊妹说"的商体是"官"中战银行被击 . His 211411 1 4 4 4 3 21 3381 神學問題等等等的3-305207。至于20-4930211 全泰國®Thai

新增:七岩曼谷芭堤雅七天\$2630 清邁四天\$2310 清邁七天\$2850 5 2.10061 曼谷芭堤雅五天\$2290 曼谷七天\$2630 布吉島五天 \$2790 七天\$3190(雙程內陸機 清邁布吉島芭堤雅八天 \$3490 (三程內陸機 天天出發·乘泰航早機

①乘泰航A300豪華客機,早去晚返。 ②清邁——曼谷——布吉島乘泰航內陸機 ③墨谷住最新落成之花園、文華等大酒店。 ④芭堤雅住最高級之美輪、皇家大酒店。

全港首創眞正環島台灣團 增进 ①世界最大"小人國" ②六辐村野生動物员

九天\$2890 八天\$2690 七天\$2490 台北四天\$1790 高進七天\$2400 台北、花蓮、高雄 五天\$1990 高雄、阿里山、台北 五天52190 澎湖列島八天\$2690(壁程內陸機)

天天出發·乘華航早機 ①住宿義新最大最豪華之環亞大酒店

②台北 花蓮乘華航內陸機

節目最豐富、暢遊清邁、曼谷 芭堤雅、新加坡、聖陶沙島、 雲頂賭場、吉隆坡、檳城。 清邁泰馬星十二天\$4680

泰星馬(核城)11天\$4490 10天\$4220 泰星馬九天\$3990 泰星六天\$3300 馬星豪華七天\$3530

天天出發・乘新航BIG TOP

天天出發(可延期返港)

菲律賓 五天\$1790 七天\$2150

逢星期一、三、六、日出發 乘國泰747豪華客機 暢遊:馬尼拉市、夏宮、碧瑤、

住宿:最高級之文華大酒店 五星級市區酒店、方便團友 逛街購物·免除乘車往返之苦

日本85° 筑波博覽會·東京廸士尼樂園 五天 \$3250 八天 \$4390 逢星期一、二、三、四、六、日出發(乘國泰) 免收日本簽証費(CI及護照) 早機去、晚機返、足七天 韓日筑波博覽會八天\$4390 九天\$4790 韓國九州鹿兒島九天\$4880 九州鹿兒島本州八天\$4690 九州鹿兒島七天豪華團 \$4120 韓國四天\$2700 五天\$3090%



≫ \$5 ••• № 5 星期一至五 勢九峰七 場分 唐宋周日及假期 朝九晚五

中心皇后大道中中也连年大划。

銀體具件資本中心。2000年以級學校上

胜角哺教师 "《黄银行中心》》《安

2.霍心:始發站白世中心無理多

日本本州廸士尼

五天、六天、七天、八天由\$3250起 多增日光、美加多夜總會、八五年科學博覽會 全港獨有:①日本環球片場②琵琶湖③東芝科學館 ④横濱中華街⑤大石寺

九州本州博覽會、廸士尼聯遊支全由\$4290起 曼谷四天、五天、七天 日本全九州 癸-美-会 由\$3790起 \$ 4690 日本北海道七天 韓國日本博覽會,廸士尼至、尖、尖由\$ 4090起 韓國四、五天(包單人房、伎生宴) 由\$2750起 天天出發,回程可停東京、大阪或台北

全泰國·布吉島

曼谷團: 乘國泰·泰菔 A 300空中巴士、早去晚返、班次最多。 清速團: 乘泰航東往清邁、清邁一曼谷東 A 300內陸機。 布吉島: 乘泰航、雙程 A 300內陸權· 清邁曼谷布吉蘭:乘秦航三程 A 300內陸機。

清邁四天、六天、七天、八天由\$2310起 由\$2270起 布吉島五天、七天 由\$2790起 清邁曼谷布吉島八天 \$3490 全港獨有: ①長勝灘②仙猴山③浮島④渥灑人工海漠園⑤東色 文化村⑥泰丽夢幻遊樂園⑦芭堤雅嘉樂斯⑧巨鞋樂

泰星七天\$ 3530 馬星(類類常)素 九天\$ 3990 十天 \$ 4220 馬六甲行程·並包括泰國獨有最新行程 逢星期一、二、三、六出發

**菲律賓 帮璐、大富都** 百島、碧海林 高級五天\$1790 高級七天\$2150 五天自由團只收\$1790 (編集+海峡+早餐+総) 乘國泰、早機去、晚機返。 天天出發(可延期返港,不另收費)

直飛高雄,台北返港 免在本土內打圈之苦。 增遊最新啓幕之小人國 台北住最高級之環亞大飯店

出天 \$ 1790 里 \$ 1990 里 \$ 2400 北天 \$ 1790 里 \$ 1990 里 \$ 2400 佛光山或墾丁阿里山八天\$2610 ★高雄人・台北走★内陸機: 花蓮──台北 阿里山墾丁九天\$2820 \*台北入·台北走\*內陸機:台北—-花莲 高雄—台灣 \* 乘日亞航、華航、早機去、晚機返。

天天出發 台証收75元

場五天今

大龍 最作製

大偉最面場

羅八漢百

宜不합兒

演導結星王

14.

道学被山頂

場夜牛

子姐縣與頭教大



KIU YAT PO-





是水爽早已破裂而孩子的頭部剛通入骨盆時, 放子的頭面所受的壓力 的頭部剛通入骨盆時, 放子的頭面所受的壓力 有一个 大大爽早已破裂而孩子

**發育完全,** 

的是美國太太,女兒 月才做了首任「奶奶 月才做了首任「奶奶 成近連陞兩級,上個 成近連陞兩級,上個

一來,他們都是很 女兒嫁的則是一 新岳母。兒子娶

面自然地要成图形的。 ,自则而至下巴的距離 ,自则而至下巴的距離 ,自则而至下巴的距離 ,自则而至下巴的距離 ,自则而至下巴的距離 ,自则而至下巴的距離 ,自则而至下巴的距離 ,直则而至下巴的距離 ,直则而至下巴的距離 ,直则而是的。

KIU

AND WARRY

WAH

初生嬰兒的認識

### 有 家 居照顧 段距離

**社會必需多負一些責人輕生情況繼續存在** 些責任

更,也有時是生不如死,而一個人是否有權放棄自己的生命,相信不會有人提出異談,况且自己的生命也希望得到别人,也受破壞,而人類的延續和生存亦會受到威脅。 人的政市

海綿熨床布好用

雖然脚

缺陷

是要减轻他們子女的負担,更重要的,是表示社會珍惜他們的生命,而老人的死亡也可是要减轻他們子女的負担,更重要的,是表示社會珍惜他們的生命,而老人的死亡也可是要减轻他們子女的負担,更重要的,是表示社會珍惜他們的生命,而老人的死亡也可是要减轻他們子女的負担,更重要的,是表示社會珍惜他們的生命,而老人的生命的價值,則多做一些事情來減低輕生情况的出現便到不容級。 相信未來很長的一段時間,老人輕生的情况仍會繼續存在,但只要香港社會的人不則生命的陰暗面便會不斷擴大,而老人自己也會逐漸失去求生的意念。 老人的生命,雖免給人一點「日落黃昏」的感受,如果忠純的老人更得不到社會的老人的生命,雖免給人一點「日落黃昏」的感受,如果忠純的老人更得不到社會的 人更得不到社會的支持

則生命的

解的

先施擴充 大

佈滿紅筋,這是無碍的子一生下來眼白充血,
△眼疾──有些孩

驗經活生上海

加上海軍形實驗色短外衫,格外醒 健康,不過,對於未足麼越頭固須相當時間才可應越來越多,而且越來

明愛石塘咀靑

十二百五十元。)英國藍白橫問

恤白西褲,

200

在右,金漸漸變成淡褐 時是灰藍,過了三個月 許多孩子一出娘胎,眼 全成熟,色澤不穩定, 全成熟,色澤不穩定, 生兒的眼睛結構還未完

,南、三天後才逐漸變 巴,道種色澤逐漸加深 層和眼睛有時會變成資 田世後三四天,它的皮

以反映西區特色和轉變作主題

中

眼

西的

播區

愛肯年中心的三稜鏡組參與社會事務石塘咀明

大如豌豆,周圍有一紅的腰疱,每粒腿疱大约即一種,身上有一粒粉膜克皮膚傳染病最常見要見度層等。 图,當腹疱破裂時 原皓婷小妹妹有點像 每組設冠、亞、季軍兒別分中學組及公開組

實實小眞天。

,如婦和女婿,有英國兄女們都長大了,紛紛女,都在外國讀問居多一位知名人士,他的家

**| 投入方面・** 

子沒多 徐的, 果 丁

心臟病與孕

海魚——如石森·石 補血爲主。因此平日

很腐害,且呼吸非常急促,又有氣喘。四錢,大棗內四枚。他服此方一次後,华夜錢,開多六錢,半夏三錢,炙甘草二錢,大致咳嗽,氣促的症狀,獲介紹樂方爲:防黨你來信說:日前來函問及你母親有關心臟擴

,豆腐兩塊,煎水飲之。 第,可用生葱白三株,淡豆豉三

,甘草錢半。 〈连錢,桔梗三錢,莲荷葉









陈些郑发

朱古力拉三又二分一安士 熱朱古力汁:雀巢純 是,库梨子四至八粒四條,杏仁或合桃碎一个十二至三为此,

部放入一個後內

做個健康的發

超級好手騎技已臻化垮

题像脚部,建取消下午行街。惟是此措施不能太久,否则会令馬」與像脚部,建取消下午行街。惟是此措施不能太久,否则会令馬」也樂梁綠故,堆積不少沙石。馬兒踱步極之不便。其次是馬房負。那及早竣工,免引致不必要麻煩。 电对分配到所属 医房的水管,故迹日來不少馬房暫時取消馬兒下午,使權城馬迷得睹此位有小柏葛稱號之演出。 東尼得以成行,其太座助力不少,原來橫城部份馬主與告東尼太東尼得以成行,其太座助力不少,原來橫城部份馬主與告東尼太

柏葛感愈老愈辣

是譽滿欄邊,掌聲畸動 銀寶,葡萄佔先,好好 是譽滿欄邊,掌聲畸動 銀寶,葡萄佔先,好好 是多滿欄邊,掌聲畸動 銀寶,葡萄佔先,好好 是多滿欄邊,掌聲畸動 銀寶,葡萄佔先,好好 是譽滿欄邊,掌聲畸動 銀寶,葡萄佔先,好好 一匹為百勝驅星,時形 上伯樂,有十四倍, 一匹為百勝驅星,時彩 一個人。

途走勢均非常暢順,絕 那可以感覺得到馬兒沿 策騎一匹馬上陣,各人 策騎一匹馬上陣,各人

得太太之助,克服困難再到柘城演出傳捷報

船

學校

修房

太太得告小 馬田沙